JAARGANG No. 155 VRIJDAG 8 JULI 1966

Amigoe di Curaçao

DAGBLAD VOOR DE NEDERLANDSE ANTILLEN

dredacteur: J. C. Maas • Uitgever-drukker: N.V. Paulus Drukkerij, Willemstad • Kantoor: Consciëntiesteeg 27 - 29 • Telefoon alle afdelingen: 24360 (drie lijnen)

Warschau-pact biedt Hanoi vrijwilligers aan

MOSKOU (RTR) — De leden-landen van het Warschau-pact hebben op hun bijeenkomst in Boekarest besloten vrijwilligers naar Vietnam te zenden indien de regering in Hanoi daar om vraagt. Dit heeft radio-Tasjkent gisteren meegedeeld. In een Engelstalige uitzending meldde dit radiostation dat de landen van het pact — de Sovjet-Unie, Bulgarije, Hongarije, Roemenië, Polen, Tsjecho Slowakije en Oost-Duitsland — een verklaring hebben uitgegeven, waarin de Amerikaanse agressie in Vietnam wordt veroordeeld.

Economische steun in alle sectoren verhoogd

In genoemde verklaring, woensdag ondertekend na drie dagen van communistisch topoverleg, zeggen de landen van het verdrag uitbreiding van hun steun aan Noord-Vietnam toe — met inbegrip van wapenleveranties. Op alle regeringen in de wereld wordt aangedrongen op alle mogelijke hulp teneinde de „Amerikaanse agressie" te beëindigen.

De ledenlanden van het Warschau-pact eisen stopzetting van de luchtaanvallen op Noord-Vietnam, terugtrekking van de Amerikaanse troepen uit Zuid-Vietnam, opheffing van de Amerikaanse bases daar, erkenning van het nationale bevrijdingsfront en erkenning van het zelfbeschikkingsrecht der Vietnamese bevolking.

Amerika wordt ervan beschuldigd de nabuurlanden Laos en Cambodja in de sfeer van de oorlog in Vietnam te willen betrekken. De Amerikaanse regering wordt op de krachtigste wijze gewaarschuwd dat zij door de voortzetting en de uitbreiding van deze oorlog tegenover het gehele mensdom de verantwoordelijkheid op zich neemt voor alle niet te voorziene gevolgen, ook voor de VS zelf.

De steun aan Noord-Vietnam zal zich uitstrekken tot economische, materiële, technische en defensieve terreinen.

De leden van het pact beschouwen de bombardementen op buitenwijken van Hanoi en de havenstad Haifong — de dichtstbevolkte centra van Noord-Vietnam — als een nieuwe en nog gevaarlijker stap in de Amerikaanse politiek tot uitbreiding van de oorlog.

Er is van Russische zijde eerder gezinspeeld op het zenden van vrijwilligers naar Noord-Vietnam. Of er tot dusver vrijwilligers zijn gestuurd kon echter nooit worden bevestigd.

De term vrijwilligers is gebruikt door de Chinese regering in de Koreaanse oorlog, toen de Chinese troepen op 24 november 1950 over de rivier de Jaloe trokken en in strijd geraakten met de troepen van generaal MacArthur.

Het Amerikaanse ministerie van buitenlandse zaken heeft donderdag gezegd dat het aanbod van de landen van het Warschau-pact, vrijwilligers naar Vietnam te zenden wanneer Hanoi daar om vraagt, in de grond niet nieuw is. Verscheidene landen hebben dat individueel al eerder aangeboden. Een woordvoerder noemde de parade van gevangen Amerikaanse piloten door Hanoi een schending van de conventie van Genève inzake krijgsgevangenen. Volgens hem worden 34 Amerikanen, merendeels piloten, in Noord- en Zuid-Vietnam vastgehouden, 233 militairen worden vermist.

Zeker één dode

auto te Hato in zee

WILLEMSTAD — Bij de stort... te Hato is vanmiddag om... één uur een auto in zee ge... Bij dit ongeluk verloor ze... en waarschijnlijk een twee... persoon het leven.

Geboorteregeling in Frankrijk verboden

KOPENHAGEN (RTR) — Dr Hen... Fabre, die in 1961 de eerste Fran... kliniek voor geboortenregeling in Grenoble opende, heeft op de vijfde ...pese conferentie van de inter...nale federatie voor geboorten...ling in Kopenhagen gezegd dat Franse medische raad weigert met seksuele vraagstukken bezig ...ouden. De raad beschouwt het ...ruik van voorbehoedmiddelen een niet-medisch vraagstuk. ...gevolg hiervan is dat duizenden ...wen jaarlijks naar Zwitserland „gewapend" met een door hun arts ondertekend verzoek tot ...tus, aldus dr Fabre, die in mei dit jaar geen toestemming kreeg rapport aan de Franse medische ...e overhandigen.

...cieren in VS nemen ontslagweigering niet

WASHINGTON (RTR) — Vijf Amerikaanse officieren, wier ontslag-aanvragen door het ministerie van defensie zijn afgewezen, hebben de kwestie aanhangig gemaakt bij een federale rechtbank. Zij stellen ...feit dat ze tegen hun wil in militaire dienst worden gehouden, ...strijd is met de grondwet. Alle ...officieren dienden hun ontslag ...nadat ze de minimumtermijn had... volgemaakt waarvoor ze getekend hadden. Het Pentagon willigde ...verzoek echter niet in, naar ...luidt wegens het door de oorlog ...Vietnam veroorzaakte tekort aan ...mankracht. Ze moeten nog een jaar ...er de wapenen blijven. Drie van hen zijn kapiteins bij de ...macht, de andere twee zijn luitenants-ter-zee-eerste-klas. Geen van ...dient op het ogenblik in Vietnam.

Minister Fanfani naar Warschau

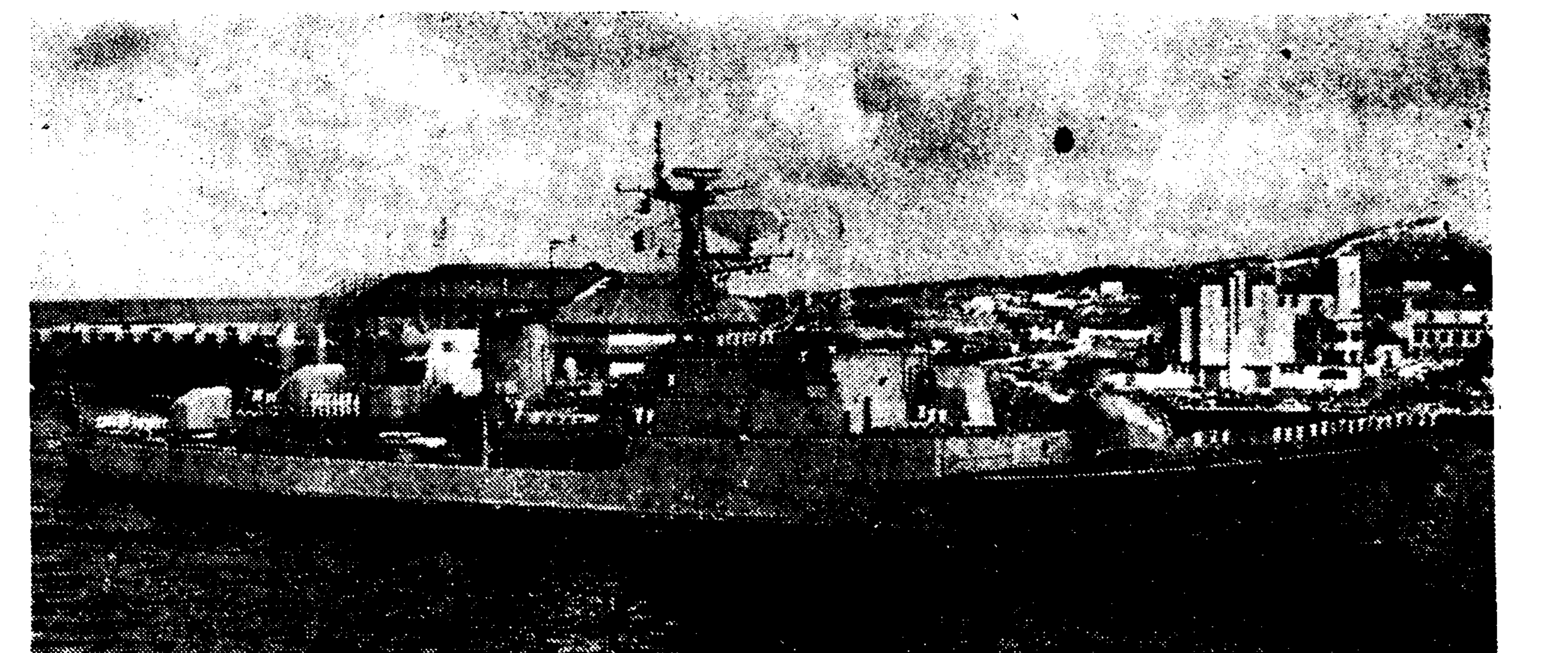
ROME (RTR) — De Italiaanse minister van buitenlandse zaken, Amintore Fanfani, zal van 25 tot 28 juli een officieel bezoek aan Polen brengen, zo is in Rome bekendgemaakt.

Verijdelde aanslag

WILLEMSTAD — De heer E. C. F., die gisterochtend omstreeks kwart over elf in zijn stilstaande auto op de De Ruyterkade zat, is op een haar na slachtoffer geworden van een aanslag, die daar op hem werd gepleegd door de man J. S. Slechts door zijn zeer snelle reactie is hij aan de dood of tenminste aan ernstige verwonding ontkomen.

F. en S. hadden daags tevoren een ernstig meningsverschil gehad. S. schafte zich daarna een spaak van een bromfiets aan en sleep een van de uiteinden scherp. Toen hij F. gisterochtend in zijn auto zag zitten stak hij met de spaak opzettelijk naar de hals van de man. Deze greep nog net te juister tijd de spaak vast en kon deze van richting veranderen. Het bleef bij een onbeduidende schram aan de hals. S., die zijn poging mislukt zag, greep in een nabijgelegen winkel twee flessen alcolado en wierp die in de richting van zijn tegenstander. Een van de flessen trof de heer F. aan het achterhoofd en veroorzaakte daar een bult. De andere miste zijn doel en vernielde de ruit van een andere geparkeerde auto.

Op verdenking van poging tot moord, doodslag of zware mishandeling werd S. aangehouden. Hij bekende en werd ingesloten.



• *Vanmorgen voer de Franse oorlogsbodem Douart de Lagrée de haven van Willemstad binnen voor een routine-bezoek tot maandag. Het schip, dat ligt afgemeerd aan de Admiraal Brionwerven aan de Nieuwe Haven is morgen- en zondagmiddag van drie tot vijf uur te bezichtigen.*

Nasoetion hekelt gebrek leiderschap

DJAKARTA (ANP) — De Indonesische generaal Abdoel Haris Nasoetion, die voorzitter was van de zo pas geëindigde zitting van het volkscongres, is donderdag tekeergegaan tegen leiders wier dagen niet in overeenstemming zijn met hun woorden. De generaal sprak op een bijeenkomst van honderdduizenden mohammedanen op het grote Banteng-plein in Djakarta ter viering van de geboortedag van de profeet Mohammed.

Er moest een voorbeeld worden genomen aan Mohammeds leiderschap en optreden, zo zei hij. Mohammed verbreidde niet alleen zijn leer door middel van redevoeringen hij zorgde ook voor de juiste toepassing daarvan. Leiders moesten, als Mohammed, hun ondergeschikten raadplegen en niet alleen maar bevelen uitdelen en besluiten uitvaardigen. De menigte reageerde enthousiast op zijn woorden. „Lang leve Nasiotion", zo daverde het over het plein.

De voorzitter van het parlement, Achmad Sjaichoe, die op de bijeenkomst ook het woord voerde, verklaarde dat het volkscongres de waarheid had laten zegevieren over de dwingelandij. Hij hoopte dat het in Indonesië voor altijd gedaan zal zijn met het communisme, marxisme en leninisme.

Soekarno trede af

Wanneer president Soekarno er niet in slaagt de bedoeling te begrijpen van een „ampera"-kabinet dat verlichting moet brengen in het lijden van het volk ,is het beter dat hij aftreedt, zo verklaarde de voormalige Indonesische vice-president Mohammed Hatta woensdag. Een dergelijk kabinet is volgens hem een absolute noodzaak voor het overwinnen van de huidige economische moeilijkheden, speciaal die welke „wij in onze maag voelen". Hatta vond ook dat „nasakom", de geleide democratie en de centralisatie van het gezag een vernietigende uitwerking op de ontwikkeling van Indonesië hebben gehad.

AUSTRALIË pleit voor steun aan VS in Vietnam

Franse vijandigheid veroordeeld

LONDEN (RTR) — Premier Holt van Australië heeft gisteren op een persconferentie in Londen gezegd dat Frankrijk en andere Westeuropese landen een positievere rol in het Verre Oosten en zuidoost-Azië dienen te vervullen. Hij drong aan op hun bijstand, als tegenprestatie voor de Amerikaanse en Australische hulp in twee wereldoorlogen die in Europa waren begonnen. Holt veroordeelde de Franse vijandigheden ten opzichte van de Amerikaanse inspanning tot behoud van de vrede in Azië.

De Australische eerste-minister, die woensdag in Londen arriveerde na in Washington met president Johnson te hebben gesproken, deelde voorts mee dat zowel de Verenigde Staten als Australië die voor Zuid-Vietnam geldende principes gelijk achten aan die in West-Berlijn. Hij betrok Groot-Brittannië niet in zijn kritiek, al gaf hij wel uiting aan zijn bezorgdheid over het feit dat in Zuid-Vietnam geen Engelse troepen vechten.

De bewindsman kon het niet goedkeuren dat premier Wilson zich van de Amerikaanse aanvallen op olieinstallaties bij Hanoi en Haifong heeft gedistancieerd. Hij verdedigde deze actie als een optreden tegen militaire doelen. De Britse kritiek was naar zijn mening gekomen op een ogenblik dat de Verenigde Staten internationale steun voor hun zaak dringend nodig hadden.

NAAR TITELSTRIJD



• *Nena Sanchez, Curaçao's mooiste voor 1966, is naar Miami vertrokken, waar zij de schoonheid van Curaçao gaat verdedigen in de verkiezingsstrijd om de titel Miss Universe. Nena vertrok lachend.*

Sluikhandel via Aruba uit Colombia in kamer

Antillen gaan volkomen legaal te werk

DEN HAAG (ANP) — Minister Biesheuvel (landbouw) heeft mede namens minister Den Uyl (econ. zaken) geantwoord op schriftelijke vragen van het tweede-kamerlid Vredeling (PvdA) over berichtgeving (The Economist) inzake smokkelhandel via Aruba.

De minister antwoordde kennis te hebben genomen van het bericht in The Economist van 26 februari betreffende smokkelhandel in koffie via Aruba. Aangezien de Nederlandse Antillen geen lid zijn van de internationale koffieovereenkomst, geschiedt de koffieuitvoer, onderscheidenlijk doorvoer aan Antilliaanse zijde volkomen legaal. Hierbij kan worden opgemerkt dat de eigenlijke smokkel plaats vindt door schepen die de Colombiaanse havens kust illegaal verlaten.

Het is de minister niet bekend dat koffie uit Brazilië via Suriname naar Aruba wordt vervoerd.

De Colombiaanse smokkelhandel doet inderdaad afbreuk aan de goede werking van de internationale koffie-overeenkomst. Deze overeenkomst beoogt namelijk het handhaven van de internationale koffieprijs op een bepaald niveau door de exportlanden een gelimiteerd exportquotum toe te wijzen. Indien illegaal exporten plaatsvinden buiten deze quotaregeling om, wordt het beoogde doel in gevaar gebracht. De smokkelhandel is meermalen aan de orde geweest in de internationale koffie-organisatie in Londen. Als rechtstreeks uitvloeisel daarvan dient met ingang van april 1966 de koffie-import uit niet-lidlanden van de koffieorganisatie op oorsprong te worden gecontroleerd door de importerende lid-landen.

De regering van Colombia noch die van Brazilië hebben zich officieel met klachten over de smokkelhandel tot de Nederlandse regering gewend. De regering beschikt niet over de middelen om aan de Colombiaanse koffiesmokkel een eind te maken.

Luchtverkeer in VS goeddeels verlamd

Werktuigkundigen willen hoger loon

WASHINGTON (RTR) — Naar ...ing 35.000 werktuigkundigen ...Amerikaanse binnenlandse luchtvaartmaatschappijen zijn vandaag ...staking gegaan, als gevolg waarvan zestig procent dezer maatschappijen hun toestellen aan de grond moesten houden.

De vijf betrokken maatschappijen — Transworld, Northwest, Eastern, United en National Airlines — vervoeren gewoonlijk een kwart miljoen passagiers per dag. Transworld en Northwest onderhouden ook buitenlandse verbindingen, maar het is niet bekend of deze diensten door de staking worden getroffen.

De werktuigkundigen legden het werk neer nadat onderhandelingen over een uurloonverhoging van 53 dollarcent waren afgebroken. Militaire chartervluchten naar Vietnam zullen niet van de staking te lijden hebben en ook voor de postvluchten zijn bijzondere voorzieningen getroffen.

President Johnson heeft op het laatste ogenblik nog getracht de staking te voorkomen. Hij drong aan bij vakbond en luchtvaartmaatschappijen op voorzetting van de onderhandelingen. Beide partijen stemden er mee in morgen opnieuw bijeen te komen.

In het gebied van New York moesten veel reizigers van andere vervoermiddelen gebruik maken. Het binnenkomende luchtverkeer werd normaal afgewikkeld. Internationale vluchten vanuit de Verenigde Staten moesten evenwel worden afgelast.

Vakbond UPP van Cur. Dokmaatschappij heeft geschil met directie

WILLEMSTAD — Vanavond zal ...Casa Sindical een vergadering ...worden gehouden van bestuur en ...leden van de werknemersvakbond ...der Curaçaose Dokmaatschappij, de U.P.P. Aanleiding voor deze vergadering is het feit, dat het U.P.P.-bestuur enkele maanden geleden heeft ontdekt dat de C.D.M.-directie aan de Nederlandse werknemers, die eveneens onder de cao vallen, een geldelijke uitkering heeft gedaan en aan de overige werknemers niet. Volgens de thans lopende cao kunnen geen loonwijzigingen worden aangebracht zonder dat de vakbond daarin wordt gekend. Na de ontdekking heeft het bestuur van de U.P.P. de weg gevolgd in de cao aangegeven ter oplossing van geschillen en gedurende ongeveer twee maanden met de C.D.M.-directie gecorrespondeerd en onderhandeld. Gisteren zijn de besprekingen, aldus deelt men ons van de zijde van de U.P.P. mede, in een impasse geraakt. Vanavond zal in Casa Sindical met de leden van gedachten worden gewisseld over de te nemen maatregelen. Aan staking wordt voorlopig nog niet gedacht.

Omgeving Haifong weer aangevallen

Tweede bombardement binnen tien dagen

SINGAPORE (RTR) — Noord-Vietnam heeft bij de internationale controlecommissie de VS beschuldigd van het bombarderen van bevolkte gebieden en economische installaties in de havenstad Haifong. De VS zouden gisteren ook schepen in de haven met raketten bestookt hebben en de plaats Thai Ngoeyen, 65 km ten noorden van Hanoi, gebombardeerd hebben.

De aanval van gisteren was de tweede aanval van Amerikaanse vliegtuigen op Haifong binnen tien dagen.

Het Noordvietnamese persbureau meldt, dat gisteren zes Amerikaanse vliegtuigen werden neergehaald en vele beschadigd bij de aanvallen op Noord-Vietnam. Hierdoor was het totaal aantal boven Noord-Vietnam neergeschoten Amerikaanse toestellen gestegen tot 1.174.

Amerikaanse vliegtuigen hebben gisteren in de Golf van Tonkin twee Noordvietnamese motortorpedoboten tot zinken gebracht en twee andere zwaar beschadigd tijdens een treffen dat drie uur duurde.

Een Amerikaanse militaire woordvoerder deelde in Saigon mee dat jachtbommenwerpers van de vliegdekschepen Hancock en Constellation de mtb's met bommen en raketten aanvielen nadat zij het vuur hadden geopend op twee verkenningsvliegtuigen van de Constellation. Het gevecht werd geleverd op **vijftig km ten noorden van Haifong.**

Negenling overleden

DACCA (RTR) — De negen babies die onlangs in een jong gezin in oost-Pakistan waren geboren zijn alle overleden, zo is donderdag in Dacca vernomen. Zij hebben slechts vijf dagen geleefd. De ouders waren veertien maanden getrouwd. Vijftien dagen geleden beviel de vrouw in het dorp Panjarai.

Geen gesprek met Wilson over Vietnam

LONDEN (RTR) — Het blad van de Britse communistische partij Morning Star heeft donderdag geschreven uit Moskou vernomen te hebben dat daar niemand met premier Wilson een woord zal wisselen over Vietnam, wanneer hij van 16 tot 18 juli in Moskou is. De correspondent van het blad, Peter Tempest, zei van bepaalde Russen vernomen te hebben dat men in Moskou precies weet hoe Wilson over Vietnam denkt, dat zijn standpunt niet is veranderd en dat er daarom geen behoefte bestaat met hem daarover te spreken.

Het blad meldde woensdag dat Wilson naar Moskou zou gaan, voordat dit officieel bekendgemaakt werd.

Tomaten

OP ARUBA leidt de hydroponiefarm al jaren lang een kommervol bestaan. De produkten, en meer in het bijzonder de tomaten, mogen dan goed zijn, ze zijn op Curacao ook — en dat merkt iedere huisvrouw regelrecht in de portemonnee — ongeveer twee maal zo duur als de van elders ingevoerde. Op pagina 5 van deze krant kan men lezen dat er plannen zouden bestaan de Antilliaanse regering te verzoeken beschermende rechten in te voeren; dit in de eerste plaats om de arbeiders op de Arubaanse farm aan het werk te houden, want de Arubaanse tomaten kunnen op Curacao niet concurreren met de Venezolaanse. Dit betekent niet meer en ook niet minder dan dat op de invoer uit Venezuela en eventueel uit andere landen zodanige rechten zouden moeten worden geheven, dat de prijzen nagenoeg gelijk komen te liggen.

De mogelijkheden, waaruit men zou kunnen kiezen, zijn verhoging van invoerrechten, het heffen van bijzondere rechten en het contingenteren van de invoer. Hier vallen de tomaten onder het hoofd groente en worden dientengevolge belast met vier en een half procent. Om het gewenste effect te bereiken zou men aan een verdubbeling niets hebben en het ergens in de buurt van een invoerrecht van tussen de vijftig en negentig procent moeten zoeken. Dat lijkt ons moeilijk. Voor bijzondere rechten zou men het op een ongeveer gelijk percentage moeten houden. Beide maatregelen werken zonder meer prijsverhogend en zijn dus zeer ten nadele van het volk. Bij contingentering behoeft de prijs niet te stijgen, omdat de plaatselijke produktie dan door een ruimere verkoop toch aan een betere opbrengst komt. Het is zeer de vraag of onder deze voorwaarden — dus zonder prijsverhoging — de hydroponic een redelijke totaalprijs haalt. Men mag op Aruba niet eisen, dat Curacao voor een volksvoedsel als tomaten het dubbele gaat betalen om een onrendabel bedrijf op Aruba draaiende te houden.

Kaiser

DE WALLSTREET JOURNAL van 6 juli bevatte een berichtje, waarin het samengaan van Pechiney, de grootste aluminiumfabrikant van Europa, en Trefimetaux, Europa's grootste fabrikant van nonferro metalen, wordt aangekondigd en waarin tevens te lezen staat dat Trefimetaux ongeveer een maand geleden aan Kaiser Aluminium and Chemical Corporation te kennen heeft gegeven niet deel te nemen in een op Curaçao te bouwen smelterij, welk bedrijf aan de Franse maatschappij jaarlijks vijftienduizend ton aluminium zou leveren.

Over de vestiging van Kaisers smelterij op de Nederlandse Antillen is nog steeds geen beslissing gevallen. Het gaat hier om een investering van een goede honderd miljoen en men gaat daarmee gemeenlijk niet over één nacht ijs. De kansen gaan op en neer.

Men zou uit het bovengenoemde bericht de conclusie kunnen trekken dat het wegvallen van de levering aan Trefimetaux een nadelige invloed op de uiteindelijke beslissing moet uitoefenen. Dit behoeft echter geenszins zo te zijn. Vijftienduizend ton is weliswaar geen kleinigheid, maar de ontwikkelingen op de wereldmarkt zijn zodanig, dat daarvoor elders voldoende belangstelling te vinden moet zijn. Mocht dus de publikatie van Wallstreet Journal op de Antillen enige bezorgdheid teweeg hebben gebracht, dan is dat zeker voorbarig.

Chubby Checker op Curacao

WILLEMSTAD — Tot maandag verblijven op Curacao de oud-twistkoning Chubby Checker en zijn echtgenote de oud-schoonheidskoningin van de wereld Rina Lodder. Het echtpaar brengt hier zijn vakantie door.

● Over de Margrietlaan te Emmastad rijdende zag de Amigoe-fotograaf deze moeder en haar kind. De baby is pas vijf dagen oud.

CURACAO

Agenda

Botica's: Otrabanda: Americana telf. 23636; **Punda:** Popular telf. 11269.
Bioscopen: Roxy: 19.00 The incredible journey; 21.00 Rapture; **West-end:** 19.00-21.00 Vrouwenjacht in Beiroet; **Drive-in:** 19.15-21.15 Hercules against the Barbarian; **Asiento:** 19.15 Sammy the way-out Seal - alle leeftijden.
Diversen: 19.00 Uitreiking - diploma Technische College „Sint Jozef", van Leeuwenhoekstraat; 20.30 Boksen - Rifstadion; 20.00 Volleyball - Asiento.
TeleCuracao - 16.15 Love of life; 16.30 Secret storm; 17.00 Kinderuurtje; 17.30 Rode Kruis; 17.45 Alliance francaise; 18.00 Stromen van kracht; 18.45 Nieuws; 19.00 Greatest fights of the century; 19.15 Hotelshow; 20.00 Man from UNCLE; 21.00 Nieuws; 21.15 I dream of Jeannie; 21.45 Frente a frente; 22.15 Lucha libre.

Emmastad

OS/Telecommunication - Kantoor open - 07.00-23.30 tel. 2307; 23.30-07.30 M. E. Celestina tel. 0-43880; B.g.g. tel. 9.
Personnel services - T. R. van Heydoorn, Witte de Withlaan 7, Groot Kwartier tel. 0-43862; B.g.g. tel. 9-9.
N.V. CSM-Ships' Agency - Kantoor open: 07.30-24.00 tel. 2551 2458.
Aviation service - 23.30-06.30 E. M. H. Agnes tel. 0-44034.

Beursoverzicht

NEW YORK (RTR. — Gisteren heeft de plotselinge koersstijging van eergisteren op de Newyorkse effectenbeurs zich voortgezet. Er ontstond een ruime meerderheid van koersverbeteringen, maar deze bleven tot fracties beperkt. Dat de koersveranderingen van beperkte omvang bleven kwam deels door het afwikkelen van posities, zoals gewoonlijk op donderdag. Verder daalden de koersen tijdelijk op de verklaring van de Sovjet-Unie en de zes andere landen van het Warschaupact, dat zij bereid zijn meer steun ook in de vorm van wapens aan Vietnam te geven. Kooplust werd gewekt doordat men meende, dat de daling van de autoverkopen nu wel over haar dieptepunt heen zal zijn, en doordat van talrijke maatschappijen gunstige winstcijfers over het tweede kwartaal worden verwacht. Het aantal verhandelde fondsen bedroeg 1422 waarvan 699 hoger, 459 lager en 264 onveranderd. De aandelenomzet bedroeg 7.200.000 stuks, de obligatie omzet 10.080.000 dollar. Het Dow Jones gemiddeld voor industriefondsen sloot op 891.64.

AMSTERDAM (ANP) — Praktisch alle internationale waarden ondergingen vanmiddag een scherpe koersreactie op de zeer vaste stemming van donderdag. Dit door lokale winstnemingen en gering Amerikaans aanbod in een vrij lege markt. De hoofdfondsen sloten flauw en vrijwel op het laagste punt van de dag. Cultures verwaarloosd, scheepvaarten licht verdeeld en staatsfondsen gemakkelijker.

Niet meer vrijheid voor Spaanse K.A.

Teleurstelling over rapport episcopaat

MADRID (KNP) — De permanente commissie van het Spaanse episcopaat heeft een rapport gepubliceerd over „De Kerk en de tijdelijke orde". In het rapport worden naar aanleidingen van het concilie verschillende richtlijnen voorgehouden, met name aan de katholieke actie, terwijl ook de rechten en de plichten van de burgerlijke overheid aan de orde komen.

De doelstellingen van de Katholieke Actie zijn, wat betreft de tijdelijke orde, dezelfde als die van de Kerk, zo zeggen de bisschoppen in het document. De K.A. kan dus niet de grenzen van de competentie van de bisschoppen overschrijden en ook kan de K.A. niet tot uitvoering brengen, wat exclusief voorbehouden is aan de hiërarchie.

Zoals bekend is, is er met name over de competentie van de K.A. de laatste tijd wrijving ontstaan met de bisschoppen. De Spaanse **Katholieke Actie wenst uitgebreider mandaat en een eigen tekenleiding.** Deze en dergelijke wensen, die onlangs op een K.A.-congres naar voren werden gebracht, gaan in tegen de reeds gedeeltelijk uitgewerkte plannen van de Spaanse bisschoppen.

In de kringen van de Katholieke Actie is men ronduit teleurgesteld over dit rapport van de permanente commissie van de bisschoppen, omdat het de K.A. geen enkele vrijheid laat. Haar taak blijft beperkt tot evangelisering en heiliging en laat geen mogelijkheid open zich in te zetten voor de praktische problemen in Spanje. Men vindt het vreemd, dat dit rapport verschijnt vlak voordat de voltallige Spaanse bisschoppenconferentie bijeenkomt. Deze is namelijk gepland op 10 tot 16 juli. In K.A.-kringen vermoedt men hier een drijverij, omdat binnen de bisschoppenconferentie wel eens niet zo'n eenstemmigheid zou heersen als in de permanente commissie, die bestaat uit de topfiguren van het Spaanse episcopaat.

Het rapport „Kerk en wereld" snijdt ook de rechten en de plichten van de burgerlijke overheid aan. De bisschoppen onderstrepen in dit gedeelte de noodzaak van een „waarachtige en rechtvaardige vrijheid van informatie". Zij beklemtonen verder, dat „deelneming aan werknemersorganisaties volgens de richtlijnen van het concilie wel „geordend" moet zijn, maar ook volkomen **vrij met inachtneming van ieders verantwoordelijkheid". Hiermee erkennen** de bisschoppen het recht op vrije vakorganisaties in tegenstelling tot de stadsvakbond met zijn gedwongen lidmaatschap.

SCHEEPSBERICHTEN

KNSM — Achilles 7 vn Buenaventura nr Cristobal; Adonis 8 vn W'stad nr Maracaibo; Aegis 7 310 wnw Finisterre nr A'dam; Artemis 8 vn A'dam nr Cur.; Attis 7 thv Landsend nr San Thomas; Ceres 8 te Georgetown; Daphnis 8 vn Pta Cardon nr Cumana; Hercules 7 200 zw Lissabon nr Bridgetown; Hermes 8 vn La Ceiba nr Pto Cortez; Kreon 7 290 zw Madeira nr Cur.; Marathon 8 te La Guaira; Maron 5 te Houston; Memnon 8 te Georgetown verw.; Parthenon 8 1000 zw K. V. eilanden nr A'dam; Pericles 7 225 wzw Landsend nr Dordrecht; Oranjestad 7 800 no Grenada n Grenada; Socrates pas 7 Guadelope nr W'stad; Theron 8 vn Cur. nr Aruba.

Tankers — Acmaea 8 1100 zw Azoren nr Le Havre; Camita 7 vn W'stad nr Cotonou; Cinulia 7 vn Stanlow nr Houston; Forest Lake 7 21 zw Saba nr Wiscasset; Kelletia 7 720 no Martinique nr R'dam; Kenia 8 vn R'dam nr Cur.; Kermia 7 400 w Landsend nr Cur.; Koningswaard 7 650 w Landsend nr Cur.; Kossmatella 7 te Trinidad; Vasum 7 500 no Cur. nr Pto Miranda; Zaria 8 te Cur. verw.

DAGJE UIT VOOR OUDJES

WILLEMSTAD. — Zondag organiseert buurtcentrum Steenrijk in samenwerking met pater Oostvogel van de kerk van Steenrijk en dominee Gumbs van de Ebenezerkerk in deze wijk een uitstapje voor een tachtigtal oudjes van Monteverde, Maripampoen, Steenrijk, Cher-Asile, Penstraat, Oranjestraat, enz. Dertig leden van de Ebenezerkerk doen hieraan mee en vijftig van de parochie van de kerk van Steenrijk.

Men verzamelt om tien uur 's morgen bij het landslaboratorium te Vredenberg waar men omstreeks dit uur in ongeveer veertig auto's stapt. De route is als volgt: Berg Arrarat, waar het brugproject wordt bezichtigd, Tele-Curaçao (men stapt hier even uit), daarna rijdt men even door Punda, de brug over naar Colon waar de Coca-colafabriek een verfrissing aanbiedt. Daarna rijdt men naar landhuis Habaai waar Britannia en Ritz voor verfrissing zorgen. De volgende stop is de dr Albert Plesman Luchthaven.

Van hier rijdt men naar de marinierskazerne te Suffisant waar de Kiwanis voor een lunch zorgt. Hierna wordt er om ongeveer half drie een kerkdienst gehouden in de kerk van Brievengat waarna men om ongeveer vier uur terugkeert.

Herhaling programma Van en over Couperus

WILLEMSTAD. — De Nederlandse voordrachtskunstenaar Albert Vogel zal vanavond om 20.30 uur in het auditorium van huize Welgelegen te Habaai een herhaling brengen van zijn programma „Van en over Couperus".

BEURS VAN AMSTERDAM

Ned 4¼ '59 ...	85 3/4	KNSM	91	Th. en Drijver	75.00
Ned 3½ '47	71 1/8	V. Ommeren	190	Interunie	169.00
BNG 4½	95	Scheepv. unie	134 1/2	V. Swaay	180
BNG 5¼	91 3/4	Robeco	205	Vries ijzer ..	99
Ned Ant '59	90 1/2	HBU	180 1/2	Berk. patent	195
Ned Ant '60	85 1/2	Ngombezi ...	69 1/2	Fokker	273
Alg Bank Ned	245	Brocades	637	Ned Ant	82 3/4
A'dam Rubber	76 1/4	Cur Hand. Mij	150	Scholten Fox	79.00
HVA	125 3/4	Excelsior	74 1/2	Goldmines ..	717
AKU	340 3/4	Heineken	397	Br. bouwbedr.	301
B Jurgens ..	202 1/2	KNP	196	Udenhout ...	152 1/2
Calve	688	K Zout/Ketjen	539	Elmar Aruba	129 1/2
V. Gelder ...	110	Overz. Gas ..	85.50	Nat Ned	470
Hoogovens ..	344	Rot Droogdok	—	Sur brouwerij	—
Mulier	314 1/2	Stokvis 152 ..	127	Hagemeijer	93.50
Philips	105.20	VMF	137 3/4	**ANP Indices**	
Unilever	92.80	Zw.-organon	169.80	Intern. Conc.	422.9
Wilton	117	Ant Brouwerij	133	Industrie	280.4
Billiton 2 ...	400	Ant verf	69	Scheepv.	117.2
Kon. Olie ...	143.90	Ned Fond Mij	79	Banken	148.2
KLM	465	Vd Grinten	835	Handel	146.9
Schev. expl.	176	Indoheem	37.50	Algemeen	304.6

BEURS VAN NEW YORK

				Philips petr.	51 1/8
Alum. Corp	83 7/8	Dupont de nem	108 3/4	Rep. Steel ...	38 1/8
Amerada	81 1/8	Westerban ..	31 7/8	Reynolds tob.	37 3/8
Amer. Tel. ..	58 1/8	Ford	48	Royal Dutch	40 1/8
Anaconda	84 1/2	Gen. Elc.	108 3/8	Sears Roeb.	55
Beth. Steel .	32 1/2	Gen. Motor ..	85 3/8	Shell Oil	62 7/8
Boeing	73 1/4	I.B.M.	361	Sperry Rand	27 1/8
Brit. Am. Oil	30 b	Int. Nickel ..	89 1/4	Stnd. Oil N.J.	64 7/8
Can. Pac.	60 1/4	J. and L.	59 1/4	Stand NJ	71 1/2
Caterpillar ..	40 1/4	KLM	132	Texas Instr.	120 1/4
Chrysler	41	Monsanto	65 1/4	Tw. Cent. Fox	29 5/8
Columbia	26 1/8	Nat. Cash reg.	84 3/4	U.S. Steel ...	45
Cons. Elec. ..	34 3/8	NY centr.	72 3/4	W'house Elec.	55 1/2
Douglas aircr.	64 5/8	Olin Math. ..	60	Dow Jones ..	891.64

Telefoonnummers

AMIGOE DI CURAÇAO
Alle afdelingen tot 17 uur 24360
Klachten over bezorging van 18 tot 19 uur 24361
Huisaansluitingen:
F. M. Soontiëns (directeur) .... afwezig
J. C. Maas (hoofdred.) 24387
A. W. C. J. Horvers (red.-verslagg.) 44426
mevr. H. W. Lampers (red.-verslagg.) 12471
E. F. Marquez (sportverslaggever) ... 12912
J. J. Henderikse (chef adv. afd.) 36596
A. Jeuken (fotograaf) ... 36972
AMIGOE DI ARUBA
Kantoor 1233
Huisaansluitingen:
J. A. van der Schoot chef de bur. en red.-verslagg.) 2950
A. M. Franken (fotograaf) 1639

HEER BOMMEL EN HET NIEUWE DENK...

5396. — Buiten wakkerde de wind aan. De branding beukte met geweld tegen de hut, zodat het houtwerk lelijk verzakte — en van de zandbank was reeds lang niets meer te bekennen. Zover het oog reikte kolkten de golven in het bleke maanlicht; slechts enige afval duidde de plaats aan waar het liefijke strand had gelegen.

Ook in het gebouwtje was het opkomend tij duidelijk waarneembaar. Door alle kieren drong de vloed naar binnen en al dra geraakte het meubilair op drift.

„Het is zo ver", sprak de strandvoogd, zijn hoed opzettend. „Het zal u duidelijk zijn, dat we uit het heden weg moeten. Blijft u vooral kalm er is niets ongewoons aan de hand. Zo is het altijd met spr... rustig in een fust zitten, de stroom is gunstig voor een reis ...

Zo sprekende wees hij op enkele ijzeren vaten, die ... stonden. Heer Ollie, die zich op een droog plekje had ... keek er vol afgrijzen naar. Doch voordat hij een tegenwerping ... maken, sloeg een zware roller de voorgevel weg, zodat hij ... aan de ribben in de branding stond.

„Wel even opschieten", drong de gastheer aan. „Het ... kort!"

En met deze woorden hielp hij de bevreesde reiziger in de ...

HET GEHEIM VAN OLD DEATH

door KARL MAY

104—4. — „Open de poort!" brulde ik, de neerplassende regen overstemmend. „Het goudtransport is overvallen!" Boven mij zag ik enkele figuren verschijnen. „Open de poort!" donderde ik weer. „De goudwagen moet er door! De Sioux zitten ons op de hielen! Goddank! Ze geloofden me. Langzaam draaiden de twee poorthelften open. Een aantal soldaten stroomde eruit en posteerde zich langs de kant. Daar hoorde ik onze wagen al komen aandenderen. De kerels erop schoten als razenden op de terrein winnende Sioux. Daar dezen zich ook niet onbetuigd lieten, floten de kogels mij om de oren, toen ik terugreed om de wagen de poort in te geleiden. In razende vaart liet ik de wagen een bocht ne... hij bijna kantelde, maar door het gewicht van het goud ... alle vier de wielen. Nog even een laatste inspanning en ... onder de poort door met de Indianen op onze hielen. Zij dacht... in één moeite door het Fort te kunnen veroveren en haast... voor de poort sloot, binnen te zijn. Maar daar reeds als ... compagnie soldaten buiten de poort op. Een moordend salvo ... aanstormende horde Sioux gericht. Tientallen vielen getroffen ... paard, maar de anderen gingen door!

DE AVONTUREN VAN KUIFJE EN BOBBIE

De volgende dag...
Wel, gaat U niet samen met mij terug?...
Hum... neen, dank U... Een vliegtuig... hum... daar zijn we niet zo bijzonder verzot op...
Tot ziens!
EINDE

De Zwarte Rotsen

door Hergé

FEUILLETON

Juwelen voor het grijpen

door JOHN BOLAND

20)

„Luister eens, als ik soms iets voor je kan doen —"

„Ik zou het niet weten, maar ik vind het heel vriendelijk van u."

„Als ik je particulier ergens mee van dienst kan zijn, hoef je het maar te zeggen. Maar nu meneer Brentlow erop staat dat het zo gebeurt, kan ik geen officiële steun......"

„Dat begrijp ik best. Het komt allemaal nog wel goed." En dat meende hij vast. David zag nu duidelijk dat er voor hem nog maar één mogelijkheid was; hij zou het raadsel in zijn eentje moeten oplossen, zodat Brentlow tot elke concessie bereid zou zijn om zijn misstap goed te maken. Zo was de multi-miljonair dan ook wel.

Hij schudde Hooper de hand. „Nu, dan zal ik het heiligdom maar snel verlaten, voor de baas u verwijten gaat maken!"

„Laat me nog eens weten waar je woont, wil je?"

„O, ik verdwijn niet voor goed, hoor! U zult me hier nog wel eens zien, dat verzeker ik u!" Het klonk een beetje blufferig, maar dat kon David ook niet helpen. Het was hard na het hotelconcern zo lang te hebben gediend op deze manier te worden weggestuurd. En hij kon zichzelf nu wel vertellen dat hij spoedig met roem overdekt zou terugkeren, maar dat nam niet weg dat wat hier gebeurde toch wel erg pijnlijk was.

De hoofdportier kwam hem lachend tegemoet toen hij het hotel verliet. „Goede hemel, meneer Lang, gaat u nu al weer weg? U bent dit keer niet lang gebleven!"

„Nee. Ik heb een druk leven, George."

„Gaat u niet met uw eigen wagen?"

Dat was de auto die het hotel altijd voor zijn gebruik ter beschikking had gesteld. „Nee. Ik neem een taxi."

Hij gaf de chauffeur opdracht naar Kensington te rijden en ging gemakkelijk achterover zitten om zijn situatie te overdenken. Ten eerste moest hij een onderdak voor vannacht vinden, maar hij bemerkte al gauw dat dit Kensington niet zou gelukken. In Earls Court werd de automobieltentoonstelling gehouden en de zes hotels die hij bezocht waren alle vol.

Tenslotte wist hij in een nogal ongustig straatje ergens in de buurt van de Fulham Road een kamer voor de nacht te bemachtigen. Het was een klein, havenloos vertrekje en hij keek er met enige weerzin in rond. Tijdens de laatste jaren was hij zonder het te beseffen gewend geraakt aan een luxueuze omgeving. Waar hij ook heenging, in New York, Miami, Rome, Parijs of Londen, altijd was er een kleine suite voor hem geweest in een prachtig hotel waar gewillig personeel klaarstond om hem alles wat hij wilde te brengen op het gebied van eten en drinken.

Peinzend keek hij naar de drie koffers en met een schok kwam hij tot het besef dat daar alles inzat wat hij zijn eigendom kon noemen, afgezien van de kleren die hij droeg. Hij was nu bijna tweeëndertig — en alles wat hij bezat kon in drie koffers! De gedachte bracht hem in een sombere stemming.

Goed, hij had op de bank nog een zevenhonderd pond staan, maar daarmee zou hij het niet lang uithouden. Ja, als hij werkelijk ging proberen het mysterie van de juwelendiefstallen eigenhandig tot een oplossing te brengen, zou hij zijn spaargeld waarschijnlijk tot de laatste stuiver moeten opmaken. Brentlow zou hem natuurlijk wel enige compensatie moeten geven voor dit ontslag op staande voet, maar het zou zeker enige tijd duren voor hij dat geld in handen kreeg. Brentlow kon in sommige gevallen erg krenterig zijn, in andere bijzonder royaal.

David besefte voor het eerst dat hij, nu hij geen employee meer was, in aanmerking zou komen voor de beloning die was uitgeloofd voor het terugbrengen van de in Parijs gestolen diamanten. Het bedrag van de beloning was nog niet officieel bekend gemaakt, maar hij wist dat het meer dan dertigduizend pond sterling zou zijn.

Dertigduizend!

Als chef-veiligheidsdienst van de Brentlowhotels zou hij er nooit een stuiver van hebben gezien als hij de gestolen kostbaarheden had teruggevonden, maar nu......! Hij had misschien een of andere uitkering gekregen — of een salarisverhoging — maar dit was een bedrag dat daar ver boven uitging. Hij zou ineens voldoende kapitaal hebben om een eigen zaak te gaan opzetten en voor de rest van zijn leven onder de pannen te zijn.

„Als je die beloning in de wacht sleept", zei hij tot zichzelf. „Denk eraan dat je die diamanten nog lang niet in je vingers hebt!"

Maar het leven leek nu niet zo somber meer. Zonder het te willen had de Amerikaanse multimiljonair hem, David, wellicht de best mogelijke dienst bewezen door hem te ontslaan.

Het bed was verdraaid ongemakkelijk na het comfort en de luxe van de Brentlowhotels, maar hij viel toch zonder moeite in slaap en de volgende ochtend was hij al vroeg op, in prima conditie en vol optimisme. Toen hij klaar was met zijn bijna ongenietbare ontbijt had hij een plan de campagne uitgewerkt. Het was ... voudig geweest te beslissen of hij ... onderzoekingen zou concentreren op ... in Southampton, mevrouw Grimble, ... bara Mortlake. Maar hoe meer hij ... dacht, hoe duidelijker het hem ... eerst iets over het meisje te weten ... Hij wist niet precies of hij hoopte ... moeting, of dat hij onbewust graag ... wijzen dat ze niet schuldig was ... plichtigheid, maar zo kon hij in elk ... begin maken.

Uit het spoorboekje bleek hem ... trein was waarmee hij om twaalf ... in Derby zou aankomen; dan zou ... voldoende tijd hebben om naar de ba... waar ze haar rekening had gehad.

De bankdirecteur, een joviale ... met zijn grijze haren en rode ge... als een succesvolle hereboer, begr... hartelijk toen David zich kwam voo...

„Ik herinner me dat u eens hebt ... een rekening die wij hier hadden. ... eens, wat zijn de vorderingen bij ... zoek? Te oordelen naar wat ik in de ... lees is het een heel curieuze affaire. ... En dan drukt u zich nog gematigd ... neer Foorest." David perste zijn ... elkaar om niet te gaan lachen; de ... zou wel heel anders geweest zijn ... recteur had geweten dat hij ontslag ... kregen.

„En nu weer zo'n diefstal in Parijs ... klakte meewarig met zijn tong.

„Precies! En daarom ben ik u ne... men opzoeken, meneer." David boog ... over en zei op vertrouwelijke toon: ... wel zeggen dat we nogal benauwd ... de kans dat het nog eens zal gebeuren ... ergens anders......! We hebben de ... nog eens onder de loep genomen ... wil ik nog eens ingaan op die rek... juffrouw Mortlake hier."

„Ja, dat kan ik me indenken." Hij ... niets van maar Forrest slaagde erin ... en vol begrip aan te kijken. „Tja ... van dienst kan zijn......?"

„Hoe goed kent u die juffrouw ... eigenlijk?"

„Ik heb haar maar één keer gesproken ... ze de rekening kwam openen."

„Hoe lang is dat geleden?"

„Het moet ergens in juni zijn ge... loof ik." Forrest wendde zich om op ... stel en opende een lade van de klein... archiefkast die naast zijn bureau ... zocht met zijn vingers langs de kaart... lade, nam er toen een uit en draaide ... terug naar zijn bezoeker. „Ja, dat klo... juni was het."

(Wordt ...

Ontslagen onderwijzer: vreemde gebeurtenissen

R.K. Onderwijsblad:

Rechtspositie van leerkracht bij bijzonder onderwijs is VOLKOMEN ZOEK

(Van een onzer verslaggevers)

WILLEMSTAD — In zijn woning boven op een heuvel midden in de knoek, waar de koele passaatwind vrij spel heeft, beantwoordt de onderwijzer F.A. de vragen van de Amigoe, die hem gesteld worden naar aanleiding van zijn ontslag. Enkele maanden heeft de heer A. niets meer willen vertellen aan buitenstaanders op advies van zijn raadsman mr P. P. C. H. van de Voort omdat zijn ontslag — verleend door het schoolbestuur van de broeders van Dongen nadat de heer A. een foto van prinses Beatrix en (toen nog de heer) prins Claus kapotscheurde in zijn klas voor zijn leerlingen — besproken werd in de commissie van beroep. De commissie heeft beslist: het ontslag is rechtvaardig. De beslissing viel op 30 juni.

F. A.: Raadsman beide partijen geadviseerd

Amigoe: „Wanneer hoorde u de beslissing van de commissie?"

Hij zegt: „Gistermorgen ging ik naar de stad en onderweg kwam ik de postbode tegen. Ik vroeg aan hem of hij een papiertje bij zich had voor mij om een aangetekend stuk te halen. Hij gaf het mij en om ongeveer tien uur had ik de beslissing. De avond tevoren had ik het al van u gehoord. Hoe kwam u het eigenlijk te weten, voordat mij iets was meegedeeld?"

Hij zegt: „Maar er zijn meer vreemde dingen gebeurd in deze kwestie. Nee, de beslissing heb ik niet hier. Vanmiddag heb ik die aan mijn raadsman overhandigd. Ik verwacht wel dat er een civiele procedure komt. Dat concludeer ik althans uit de brieven van mijn raadsman aan de commissie en het schoolbestuur. Ja, dat gaat dan om een schadevergoeding. Ik was in vaste dienst".

● Zelf ontslag

De heer A.: „Op 12 maart werd ik geschorst. Ik ben naar advocaat mr J. Hage gegaan en heb hem om advies gevraagd. De zaak rustte. Tot op 18 maart broeder Rigobertus en Lucianus (van het schoolbestuur; red.) bij mij thuis kwamen. Ze stelden voor, dat ik zelf ontslag zou aanbieden, want, zo zeiden ze, ze hadden redenen genoeg, gebaseerd op artikel 51 van de onderwijsverordening 1935, om mij te ontslaan. Ze zeiden: „Doe het maar, want het is om je eigen bestwil". Ik zei, dat ik het raar vond, dat ze plotseling met ontslag dreigden en dat ik bereid was ontslag te vragen als ik eerst ergens anders kon beginnen. Ik vroeg een week de tijd. Die kreeg ik. Ik ben naar mr Hage gegaan en heb hem het een en ander verteld en gevraagd wat ik moest doen. Hij vertelde hetzelfde verhaal als broeder Rigobertus. Dat vond ik al vreemd."

De heer A.: „Op maandag 21 maart ben ik naar het bestuurscollege geweest. Gepraat met gedeputeerde Pietje van der Hoeven, die zei: „U heeft een foto van ons kapot gescheurd en nu komt u bij ons solliciteren". Een paar dagen later belde broeder Rigobertus op en vroeg hoe het zat. Ik zei, dat ik poolsnoogte had genomen en dat ik waarschijnlijk nergens aangenomen zou worden. Op 25 maart belde broeder Rigobertus weer: „We zijn bezig met je ontslag. We kunnen niet langer wachten". Ik zei: „Maandag geef ik definitief antwoord". Dat wilde hij niet en de volgende dag ging ik mijn cheque halen. Broeder Rigobertus zei: „Je bent nu in de gelegenheid het zelf te doen. Of je krijgt het thuis".

De heer A.: „Ondertussen deed mr Hage niets. Hij zei wel dat ik eventjes moest wachten en kijken wat de broeders zouden doen. Broeder Rigobertus had al eerder tegen mij gezegd, dat hij met mr Hage had gepraat en dat die had gezegd, dat ik zelf ontslag wilde nemen. Dat was op 25 maart, ja. De volgende dag kreeg ik ontslag."

● „Samenspel"

De heer A. vertelt, dat de R. K. Vereniging voor Onderwijzend Personeel „Don Bosco" niets kon doen ten tijde van de schorsing omdat tegen disciplinaire maatregelen niets te beginnen is. Ook mr Hage had hem hetzelfde meegedeeld. Volgens de heer A. dreven de broeders ten tijde van de schorsing de zaak al op de spits. Op maandagmorgen 28 maart heeft de heer A. mr Hage bedankt voor zijn goede diensten; hij hoefde niets te betalen voor de rechtskundige adviezen. De onderwijzer zegt, dat hij vermoedens had van een soort „samenspel" tussen zijn raadsman en het schoolbestuur, waarover hij later in het interview meer vertelt.

Hij zegt: „Zondagavond 27 maart ben ik bij de heer Wagemans, voorzitter van Don Bosco, thuis geweest. Hij zei, dat ik beroep moest tekenen bij de commissie van beroep. Bij schorsing kunt u niets doen, zei de heer Wagemans, omdat er bij schorsing geen beroepsinstantie bestaat. Niemand kon wat doen. Alleen de broeders konden de schorsing opheffen. Ik werd ook geadviseerd te solliciteren bij het eilandgebied, ongeacht de uitspraak van de commissie van beroep, naar een betrekking als onderwijzer of in een gelijkwaardige functie. Dat heb ik gedaan."

● Brief

Dan komt een brief van hem ter sprake, gericht aan „Don Bosco", waarin de heer A. de vereniging verzoekt de kosten van rechtskundige bijstand — te verlenen door mr P. P. C. H. van de Voort — te betalen. Reeds eerder had het „Don Bosco"-bestuur dit geweigerd. Het verenigingsbestuur had hem meegedeeld, dat de vereniging wel genegen was de eventuele rekening van mr Hage te betalen. De onderwijzer deelt in deze brief dd. 2 juni aan het verenigingsbestuur mee, waarom hij de heer Hage niet als raadsman wil.

De heer A. schrijft ondermeer: „2. Mr Hage diende mij en het schoolbestuur dat mij het ontslag verleende van advies in dit zelfde geval".

Nog een passage: „Toen ik tevens vernam dat mr Hage ook het schoolbestuur dat mij ontslag verleend adviseerde, deed het een en ander mij alle vertrouwen in mr Hage verliezen en ik besloot een andere advocaat te raadplegen".

Passage: „Op woensdagmiddag 25 mei 1966 om 3.00 uur vond de eerste zitting plaats van de commissie van beroep. Ik verscheen op de zitting vergezeld van mijn raadsman Mr Van de Voort. Het schoolbestuur verscheen zonder raadsman. De volgende dag, donderdag 26 mei 1966, heb ik de heer W. R. G. Ravelli hoofd van de St. Martinus de Porresschool opgebeld om zijn kommentaar te vernemen. De heer Ravelli die nauw betrokken is bij mijn geval is ook op de zitting geweest.

R.: Hoe vind je de houding van Mr Hage? Hij is niet op de zitting verschenen.

Ik: Heeft hij gezegd dat hij zou komen?

R.: Ja. Althans dat geloof ik, hij was wel op de hoogte.

Ik: Hij is toch juridisch adviseur van het schoolbestuur?

R.: Het blijkt wel uit alles dat hij juridisch adviseur van het schoolbestuur is. Het is krankzinnig dat hij jou en het schoolbestuur tegelijk adviseerde. Hij heeft toch zelf moeten weigeren?"

De laatste passage uit deze brief: „Daarna stelde ik Broeder Rigobertus de volgende vraag:

Ik: Ik wil U een vraag stellen waarvan het antwoord voor mij heel belangrijk is in verband met het feit dat „Don Bosco" de kosten van mijn juridisch adviseur niet wil betalen. Is het waar dat Mr Hage tegelijkertijd U en mijn adviseur is geweest?

Br. R.: Ja, in het begin had ik er ook bezwaar tegen, maar Rojer (van het advocatenkantoor waar de heer Hage werkzaam is; red.) vertelde me dat het niets gaf. Ik heb namelijk advocatenkantoor Rojer opgebeld en Rojer verwees me naar Hage. Ik had er bezwaar tegen omdat ik wist dat hij jouw raadsman was, maar Rojer zei dat het niets gaf want een eerlijke advocaat kan beide partijen neutraal van advies dienen. Ik geloof dat Mr Hage mede daarom ook niet op de zitting is geweest omdat hij ook jouw raadsman was.

Ik: Is Mr Hage reeds vanaf het begin van de moeilijkheden Uw raadsman geweest?

Br. R.: Neen, enkele dagen voor je **ontslag.**

Ik: Heeft hij ook de tekst van de ontslagbrief geschreven?

Br. R.: Dat zal ik je niet vertellen

Ik: Voor mij is het al belangrijk genoeg, van U te hebben vernomen, dat Mr Hage U en mij van advies heeft gediend in dezelfde zaak.

Br. R.: Ik zal zelf „Don Bosco" opbellen om over deze kwestie te praten".

Om drie uur 's middags leverde de heer A. de brief van 2 juni af bij de heer Wagemans. 's Avonds belde de onderwijzer de voorzitter van „Don Bosco" op. Tijdens dit telefoongesprek bevestigde de heer Hagemans, dat **broeder Rigobertus hem had gesproken over de raadsman-kwestie.** De heer Wagemans zei, dat „Don Bosco" waarschijnlijk niet het hele bedrag zou betalen, maar misschien een deel van de kosten. Hierover moet het verenigingsbestuur nog vergaderen.

● Intimidatie

De onderwijzer zegt, dat het schoolbestuur een intimidatie-politiek heeft gevoerd. Hij geeft daarvan drie voorbeelden:

„Ten eerste in de brief van het schoolbestuur op 9 maart, waarin gezegd wordt „In opdracht van de Officier van Justitie", bij de aanzegging dat ik tot nader order niet meer op school verwacht werd. De officier bleek er niets van te weten.

Ten tweede hetgeen gebeurd is met een collega van mij, die voor mij getuigd had. Ik legde een schriftelijke getuigeverklaring tijdens de eerste zitting aan de commissie voor. Daarna is broeder Rigobertus bij mijn collega geweest. De broeder wilde precies weten wat mijn collega met die verklaring had bedoeld. De broeder wilde graag weten wat voor onderwijzers hij op school heeft. Ten derde: toen ik op 25 maart mijn chèque ging halen, kwam ik onderweg broeder Maximilianus — een broer van broeder Rigobertus — tegen. Broeder Max vroeg aan mij waarom ik de zaak zo moeilijk maakte. „Je weet dat broeder Rigobertus last heeft van hartaanvallen. Denk eraan dat je als je naar binnengaat, kalm aan doet", zei broeder Max."

Ook de raadsman van de onderwijzer heeft bij de commissie geprotesteerd tegen het feit dat de heer H. W. de Graaff — toen waarnemend inspecteur van onderwijs — gehoord werd aan getuige. De heer De Graaff had samen met het schoolhoofd enige leerlingen van de heer A. gevraagd naar hetgeen de onderwijzer in de klas had gezegd. De heer Van de Voort wijst er in een brief aan de commissie onder meer op, dat de kinderen minderjarig zijn, dat ze volgens de wet niet kunnen getuigen, en dat de heer De Graaff nimmer iets kan verklaren uit eigen wetenschap. De heer De Graaff kwam toch voor de commissie.

● Papiaments

De heer A. over de verhoren van de leerlingen door de heren De Graaff en Ravelli: „Die jongens zijn natuurlijk overdonderd als ze twee belangrijke heren in een pak met een dienstauto L 93 voor hun huis zien rijden De heren hebben vier jongens gehoord, maar in het geheim rapport van de heer De Graaff aan de gezaghebber worden slechts drie jongens genoemd. Daarbij bestaat het niet dat de jongens zo slecht Papiaments spreken als in dat rapport is gezet...... zo'n Papiaments wordt op Curaçao niet gesproken."

In verband met het geheime rapport van de waarnemend inspecteur van onderwijs aan de gezaghebber vertelt de heer A. nog het volgende: „Ik had recht op alle stukken over mijn zaak, dus ook op het geheim rapport. Ik ging naar de heer De Graaff en die stond het mij af. De heer De Graaff schreef er het volgende briefje bij:

„Het rapport van de wnd-Inspecteur van het Onderwijs aan de gezaghebber, gedateerd 11 maart 1966 betreffende „ de zaak A" is **geheim** (onderstreept op origineel; red.). Ondergetekende heeft in het bijzijn van de heer E. W. Jurg en Mej. E. J. Estanista aan de heer A. (naam voluit; red.) medegedeeld, dat publicatie van dit rapport of gedeelten daarvan verboden is".

● Niet ondertekend

De onderwijzer: „Maar wat gebeurde met het briefje? Ik hoefde het niet te ondertekenen. Wel ondertekenden de heren De Graaff en Jurg en mej. Estanista. De heer De Graaff hield het briefje niet zelf, maar gaf het aan mij mee. Er is geen copie van...... En dan te weten, dat de heer De Graaff tegen de Amigoe had gezegd, dat het schoolbestuur kennelijk niet uitblinkt in het schrijven van brieven!"

De heer A.: „In het geheim rapport hamert de heer De Graaff op het feit dat ik redacteur ben van Vitó. Ik vraag mij af waarom de heer De Graaff er niet bij verteld heeft, dat ik ook ping pong in mijn vrije tijd......"

Hij zegt: „Ik heb niet de indruk dat de bond hard vecht voor de leden. Ik geloof, dat de bond ook min of meer opkomt voor de werkgever, zoals meerdere bonden op Curaçao."

● Rechtspositie

Dit zegt de heer A. mede in verband met — of ondanks — het feit, dat in het R.K. Onderwijsblad voor de Nederlandse Antillen, Jaargang 14, nr 2, maart 1966, in de rubriek Wet en Recht de commissie Wet en Recht van de vereniging schrijft:

„De „foto-affaire" heeft weer eens zeer duidelijk aangetoond dat op het stuk van disciplinaire maatregelen de rechtspositie van een leerkracht bij het bijzonder onderwijs volkomen zoek is. Deze ongezonde situatie is noch in het belang van de schoolbesturen noch in het belang van de leerkrachten."

Dit publiceerde het blad vetgedrukt.

De heer A. tot slot: „In de onderwijsverordening staat dat je alleen bij eervol ontslag recht heb op een zekere uitkering: voor elk vol jaar krijg je een maand uitbetaald. Maar word je nu ontslagen en het predicaat „eervol" staat niet op je brief, dan krijg je niets. Dat komt, geloof ik, overeen met de genadeleer van de Kerk".

Service Awards voor personeelsleden van TeleCuracao

WILLEMSTAD. — De heer Eitel Hernandez, direkteur van de televisiestations op de Nederlandse Antillen maakte vandaag bekend dat de tweede jaarlijkse Service Award Luncheon voor de staf van TeleCuracao op woensdag 13 juli in de Piscadera Baai Club gehouden zal worden.

Dit jaar zullen de volgende personeelsleden worden onderscheiden met de TeleCuracao Service Award: de heren George Neman, Winston Palm en Ruben Celestijn voor vijf jaar dienstverband;

mejuffrouw Magdala Behilia en de heer Norman Provence voor vier jaar dienstverband;

mejuffrouw Henriette Evertsz en de heer Edwin Oleana voor drie jaar dienstverband.

De heer Gerald Bartell, voorzitter van de raad van commissarissen, de heer Ralph Evans, vice-president, mevrouw Rosa Evans, administratrice en mevrouw Lois Rice, hoofd van de afdeling public relations van de Bartell Media Corporation uit New York zullen op 11 juli a.s. op ons eiland arriveren en zij zullen bovengenoemde lunch bijwonen. Voorts zal de heer Bartell nog een vergadering bijwonen van de Adviesraad voor TeleCuracao op 12 juli a.s.

THE DEFENDERS NAAR SURINAME

WILLEMSTAD. — Op uitnodiging van de heer Bernard Komproe vertrekt de band The Defenders op 14 augustus voor een verblijf van drie weken naar Suriname. De heer Komproe, die reeds bekendheid op Curaçao heeft verworven met zijn Big Ben Show was een maand geleden in Suriname en heeft alles voor deze trip geregeld.

In Suriname zullen The Defenders de gasten zijn van de Algemene Jongeren Organisatie (AJO) en zullen verder ook opgevangen worden door verschillende clubs en jeugdverenigingen waaronder de leerlingen van de kweekschool en de technische inrichting Ambst. De heer Berggraaf, voorzitter van de AJO heeft reeds het een en ander geregeld voor de band.

The Defenders zullen in Suriname onder andere acht dagen lang optreden in de grootste tent van een kermis die jaarlijks in Suriname optreedt. Ook zullen The Defenders enkele opvoeringen geven voor liefdadigheidsinstellingen. Onder andere treden zij op in de stichting voor Antilliaanse gehandicapte kinderen.

In totaal zullen 44 mensen de trip meemaken: ouders, familieleden en fans.

Papiamentse vertaling Nieuwe Testament voor paus



● *Op woensdag 22 juni heeft de Antilliaanse priesterstudent Alfie Heillegger namens de bisschop van Willemstad, mgr J. M. Holterman, aan paus Paulus VI de juist verschenen papiamentse vertaling van het Nieuwe Testament aangeboden. De heer Heillegger werd in gezelschap van dr Ch. Vijverberg, assistent van de generaal der Dominicanen in Rome, in particuliere audiëntie ontvangen, die ongeveer een kwartier duurde. Hierbij bood hij Zijne Heiligheid een luxe uitgave in wit lederen band aan en tevens een brief van de bisschop van Willemstad, waarin deze o.m. het een en ander uiteenzet over het tot stand komen van de vertaling en over de papiamentse taal. De paus stelde het geschenk bijzonder op prijs en vroeg zeer belangstellend naar de Nederlandse Antillen, waarvan hij, volgens de heer Heillegger, bijzonder goed op de hoogte bleek te zijn. Zijne Heiligheid beloofde zijn bijzonder gebed voor het diocees Willemstad. Het gesprek werd in het Italiaans gevoerd. (De heer Heillegger spreekt vloeiend Italiaans). Alfie Heillegger (broer van Carl R. Heillegger van Radio-Caribe) maakt zijn studies aan het Beda College te Rome. Hij is vandaag door mgr Bluyssen, de hulpbisschop van Den Bosch, tot subdiaken gewijd en zal volgend jaar door mgr Holterman op St. Eustatius, zijn geboorte-eiland, tot priester worden gewijd.*

Vitó-protest tegen ontslag onderwijzer

WILLEMSTAD — De redactie van het blad Vitó heeft vandaag middels een gestencild pamflet, dat gratis op Curaçao werd verspreid, geprotesteerd tegen het ontslag van de onderwijzer F.A. wegens het kapot scheuren van een foto van prinses Beatrix en (toen nog de heer) prins Claus.

Vitó schrijft: „F.A. (volledige naam geschrapt; red.) heeft ontslag gekregen van de gebroeders van Santa Rosa. Om te protesteren tegen armoede heeft hij een foto van Beatrix en Klaus (op het pamflet is Claus met een K geschreven; red.) kapot gescheurd, die ons volk drieduizend gulden heeft gekost, terwijl op school kinderen honger lijden. Door middel van hun invloed hebben de broeders van Santa Rosa, Kiki Monte, Hans Hermans, Wilma Boer, Erwin Plantz en John Horris Sprockel dit onrechtvaardige protest laten bevestigen op 30 juni 1966. Wij protesteren tegen dit ontslag." Tot zover Vitó in het pamflet.

De heer F.A. heeft onder dit protest een gedicht geplaatst, getiteld „Ontslag pa nan" (Ontslag voor hen; red.). Het begint met: „Broedernan ta bati man" (De broeders klappen in de handen; red.). Voorts wordt erin gezegd: „De broeders zullen in het water achter de dam vallen. En wie zal ze eruit halen? Satan-tan-tan Satan". Nog een citaat: „De negers in de gevangenis, we zullen ze blijven ophangen: zo heeft de broeder tegen hen gezegd." In het gedicht komt ook voor: „De Nederlanders hebben hen gestuurd en de negers zullen ze wegsturen."

VERKEERSSCHADE

WILLEMSTAD — Op de weg naar Westpunt, ter hoogte van Ascención, slipte gisteravond om zeven uur een auto, die naar zeggen van de bestuurder, negentig kilometer per uur reed, op steenslag. Het voertuig kantelde, schoof 53 meter door en kwam met de wielen omhoog in de berm tot stilstand. De bestuurder kwam met de schrik vrij. De schade was — volgens de politie — 250 gulden.

Een gelijke schade gaf de politie op voor een aanrijding die op dezelfde tijd gebeurde op de Churchillweg. Hier moest de bestuurder van een personenauto scherp uitwijken voor een auto, die plotseling voor hem op de rijbaan stopte. Remmend ramde de wagen een bushaltepaaltje dat uit de grond werd gerukt.

Op de kruising van de Granaatappelweg en een naamloze weg verleende de ene automobilist geen voorrang aan de andere. De tweede week uit en botste tegen een geparkeerde auto. Schade 150 gulden.

MGR HOLTERMAN OP VORMREIS

WILLEMSTAD — Vandaag vertrok mgr J. M. Holterman, bisschop van Willemstad, op vormreis naar Bonaire. De bisschop keert dinsdag op Curaçao terug.

Ingezonden stukken

Nuchtere feiten

Mijnheer S.W. Rigaud heeft zijn mond opengedaan. En wat daar uit gekomen is is weinig fraais. Een ieder heeft dat kunnen constateren. Het hield een persoonlijke aanval in op gedeputeerde P. v.d. Hoeven op een zodanig laag niveau dat het moeilijk wordt hem van repliek te dienen zonder tot hetzelfde peil af te dalen.

Wie is deze S.W. Rigaud eigenlijk dat hij zich het recht aanmatigt een fatsoenlijk en bekwaam man als de heer v.d. Hoeven zo onmatig en onbehoorlijk te kritiseren?

Wie is deze figuur die met doodbedroefd gezicht en een stem in mineur zo nu en dan op het televisiescherm zaken aankondigt die nagenoeg niemand interesseren?

S.W. Rigaud is een voormalige KVP-er, die uit dien hoofde jarenlang tezamen met zijn KVP-vrienden heeft gepredikt dat uitsluitend zij van de KVP het katholieke volk van Curaçao met recht konden vertegenwoordigen en dat de Democraten ketters en vrijmetselaars waren die dat volk op het slechte pad zouden brengen.

Dit echter slechts tot het moment dat vooraanstaande KVP-ers, waaronder S.W. Rigaud, omwille van het gewin, onder het negeren van de duidelijke aan hun kiezers gedane beloften, naar de D.P., de partij aan de macht, overgelopen zijn Tot het moment dat zij zich verkochten aan de "ketters en vrijmetselaars".

Deze vooraanstaande KVP-ers is het sindsdien in materieel opzicht bijzonder goed gegaan. Zij werden o.m. ambassadeur in Trinidad, gezaghebber van Bonaire, administrateur van Financiën, direkteur van de Sociale Verzekeringsbank, sekretaris van de Voogdijraad, en S.W. Rigaud werd een blauwe maandag gedeputeerde en kreeg daarna een wat vage doch goedbetalende betrekking, waarvan de indruk gewekt wordt dat het iets met cultuur te maken zou hebben. Hoe het overigens met het zelfrespect van deze lieden gesteld is, valt slechts te raden

Daarenboven dragen zij immers ook nog medeverantwoordelijkheid voor de aanstelling en bevordering van een flink aantal onbekwame regeringspartijaanhangers, waaronder die in de goedbetaalde overheidsbetrekkingen werden geplaatst.

Om in de stijl van S.W. Rigaud te spreken: van het totaal van hun gezamenlijke jaarinkomsten zouden meerdere scholen gebouwd kunnen worden.

Het zijn wellicht deze feiten op de achtergrond, de poging tot het overschreeuwen daarvan, welke kunnen verklaren waarom S. W. Rigaud in een dergelijke hysterische stijl aanvallen doet op behoorlijke mensen. Het is in ieder geval een teken aan de wand met betrekking tot wat men mag verwachten wat er gaat gebeuren wanneer lieden van dergelijke mentaliteit het zonder beperking voor het zeggen krijgen.

—A.R. ERCOL.

Gevolgen

In de eilandsraadvergadering van Curaçao op 28 juni heeft de heer Winklaar, fractieleider van de NVP COF, een motie ingediend om aan schoolgaande kinderen op medisch advies met ingang van 1 september een voedselpakket te verstrekken bestaande uit een kwart liter melk, een met boter besmeerd broodje, belegd met kaas of vlees, en een vrucht. De D.P.-fractie heeft tegen deze motie [illegible] zij bij monde van hun fractievoorzitter motiveerden, dat zij niet konden ingaan op dit voorstel, vanwege de financiële gevolgen.

Maar over financiële gevolgen gesproken, wil ik opmerken, dat drie jaar geleden door de fractie van de D.P. een voorstel met algemene stemmen is aangenomen voor het afschaffen van schoolgeld, dat het eilandgebied twee miljoen heeft gekost en toen heeft de gezaghebber ook gewaarschuwd voor de financiële gevolgen, die niet uitbleven. Op 21 juni heeft de eilandsraad een motie aangenomen van de heer Winklaar voor verlaging van de waterprijs en kosteloos water voor de minvermogenden, nu komt de D.P.-fractie met allerlei smoesjes om zich van bovengenoemde motie te distanciëren. In La Prensa, partijblad van de D.P. kan men bijna elke dag lezen: wij eisen dat het [illegible] verlaagd wordt, maar nu wil ik vragen of dit geen financiële gevolgen met zich meebrengt. Ik vraag mij ook af wat de D.P.-fractie eigenlijk wil, of moet het voorstel van hun kant komen, om niet op de financiële gevolgen te letten.

Ik kan mij voorstellen, waarom dr da Costa Gomez over het „Eend-Konijn" beeld sprak.

—A. R. ERCOL.

WILLEMSTAD. — De arts J.W. V. die op woensdag 14 juni in hoger beroep door het hof van justitie werd veroordeeld tot een gevangenisstraf voor de tijd van drie jaar met aftrek van preventieve hechtenis vanaf 11 november 1965 en ontzegging van het recht tot het uitoefenen van het beroep van arts voor de tijd van acht jaar, heeft tegen dit vonnis cassatie aangevraagd.

Baseball roundup

NEW YORK (UPI) — De Giants van San Francisco wonnen gisteren met 6—5 van de Cincinatti Redlegs. Zij straften de werpers van de bezoekende club met vier homers af waaronder de 525e van Willie Mays van zijn carrière. De Redlegs scoorden vijf onverdiende runs in de eerste drie innings tegen Ray Sadecki, die zijn vierde zege van het seizoen tegen vijf verloren wedstrijden liet noteren.

De Giants reageerden met twee runs in hun slagbeurt in de derde inning door een two-base-hit van Sadecki en een homer van Tito Fuentes. In de vijfde inning liepen zij vooruit door een homer met een loper op het honk van Willie Mays gevolgd door een van Cap Peterson. Tom Haller stelde in de zevende inning met zijn zevende homer van het seizoen de zege voor de Reuzen zeker.

In de American League sloeg Mickey Mantle een homer met twee man op de honken om zijn club een 5—2 overwinning te geven over de Red Sox. De twee andere runs van New York werden ook in de laatste inning gescoord. Don McMahon verloor voor Boston en Dooley Womack won voor de Yankees.

De uitslagen van de andere wedstrijden zijn als volgt:

National League: New York Mets — Philadelphia 9—6; Chicago Cubs — Pittsburgh Pirates 5—4.

American League: Chicago White Sox — Washington Senators 8—5.

Doctor Knoers:

Pedagogisch klimaat bleef in gebreke

NIJMEGEN — Hoe voel je je eigenlijk als je je verveelt? „Dan zou ik eigenlijk het liefste gaan huilen of alles kort en klein slaan. Op zo'n ogenblik haat ik alles en iedereen, en ik zou het liefste alleen willen zijn." Het antwoord is van een zestienjarige gymnasiast uit de vierde klas. De vraag hoorde bij een enquête, die de Nijmeegse psycholoog A. M. P. Knoers twee jaar geleden onder middelbare scholieren hield. De resultaten daarvan kan men nu lezen in zijn boek „De verveling in de puberteit", waarmee de heer Knoers dezer dagen de graad van doctor in de sociale wetenschappen verwierf. „Alles kort en klein willen slaan". Doctor Knoers zegt: „Puberteit is ook de leeftijd van de onevenwichtigheid, die gemakkelijk doorslaat naar het agressieve. Als nu die agressieve tendens samenvalt met de verveling, dat is: het geen zin kunnen geven aan de situatie, wel, dan krijg je agentje-pesten of zoiets."

Provo's „een protest tegen vervelende perfectie van de welvaartsstaat"

BIJ DE PUBERTEIT VERVELING HOORT

Verveling en puberteit — er is geen ontkomen aan, dat men een verband zoekt met het vermaarde proefschrift van Wouter Buikhuisen (intussen hoogleraar te Groningen) over de achtergronden van nozemgedrag. Buikhuisen signaleerde het provocisme als een vorm van vrijetijdsbesteding. De verveling stipte hij alleen maar vragenderwijs aan: — „Of 't provocisme op zich ook niet een symptoom kan zijn, een uitingsvorm van iets, dat in feite veel meer kenmerkend voor hen zou zijn. Wij doelen hier op het onvermogen van deze jongens zichzelf te amuseren, hun verveling, hun algemene ongeïnteresseerdheid".

Knoers zegt daar „ja" op en licht deze bevestiging in zijn proefschrift met veel verfijningen en nuances toe. Hij distantieert zich nochtans van het provo-vraagstuk. „Mijn proefschrift kan men natuurlijk in een zeker verband met dat van Buikhuisen zien maar het is er geen verlengstuk van. Buikhuisen beperkte zich tot een bepaalde groep van de jeugd. Mijn onderwerp is de verveling van de jeugd in de puberteit in het algemene. Daaronder vallen ook die jonge anarchisten, die zich „provo" noemen maar strikt genomen niet tot de door Buikhuisen bestudeerde jongere groepen behoren". Voor dr Knoers zijn deze oudere provo's ook nog pubers. „Het is een bekend verschijnsel, dat de puberteit zich naar later verschuift. We worden later volwassen. Er doen zich nu nog puberteitsverschijnselen voor op latere leeftijd, zoals die provocaties door studenten van vierentwintig, vijfentwintig jaar, die men van volwassen mannen niet zou verwachten. Typische uitingen van een vertraagde adolescentie".

In de klas

„Het zou me spijten", zegt dr Knoers, „als mijn proefschrift helemaal aan die provokwestie zou worden opgehangen". Hij vond zijn inspiratie namelijk niet bij straatrellen maar in de schoolklas. Hij doceerde Nederlands, eerst in Oostburg, naderhand aan Sint Joris in Eindhoven en aan de gemeentelijke HBS in Nijmegen. „Het verschijnsel verveling ging me interesseren. Je nam het waar in het moeilijk tot stand komen van contact met de leerlingen. Ook in de vrijetijdsbesteding. Wat is dat: je tijd niet effectief kunnen besteden? En heeft dat iets met de leeftijd te maken?" De psychologie en pedagogische kanten van het leraarschap verdrongen ten slotte zijn voornemen door te studeren in Nederlands en de gedachte aan een litterair proefschrift. Hij koos voor de psychologie. Lang voor het provoverschijnsel zich voordeed, namelijk in 1954, deed hij zijn eerste onderzoek over de verveling in de puberteit. De resultaten daarvan bleken bij nieuwe onderzoekingen in 1964 nog in hoge mate geldig en konden gebruikt worden in zijn proefschrift, waarover hij twee jaar werkte.

Zinloze wereld

„Verveling", zegt dr Knoers, „is een algemeen verschijnsel in de puberteit. Merkwaardig — en verheugend — is de ontdekking, dat nog geen negen procent zich op school verveelt. De kerkdienst wordt tweemaal zoveel als bron van verveling genoemd. Maar een duidelijke meerderheid (58 pct.) verveelt zich het meest in de vrije tijd. De vrijetijdsbesteding levert dus blijkbaar grote moeilijkheden op".

Wie dit wil verklaren moet zich rekenschap geven van de inhoud van het begrip „verveling". Dr Knoers beschrijft het als een verschijnsel, dat in de eerste plaats wordt bepaald door het besef of het gevoel niet betrokken te zijn bij de situatie: wie zich verveelt ervaart de wereld als voor hem zonder zin en betekenis, hetgeen zich vooral uit als een „nergens zin in hebben". Dr Knoers vond dit verschijnsel niet bij lagere scholieren maar heel sterk bij pubers.

Dr Knoers: „Een kind is op natuurlijke wijze betrokken op zijn spelwereld, de volwassene op zijn werk, zijn positie in de samenleving, zijn gezin. Maar de puber heeft de spelwereld van het kind verlaten. Hij staat op de drempel naar de wereld van de realiteit, waarin werk en liefhebberij zin geven aan het leven van de volwassenen, een kans tot zelfvervulling bieden. Die zin kan de puber nog niet vatten en aanvaarden. Daarom zal hij vaak geen zin hebben in wat zich in zijn wereld aandient. Hij verveelt zich".

En uiteraard het meest in zijn vrije tijd, de tijd die de mens ter beschikking staat om persoonlijke doelstellingen na te streven. Aan die persoonlijke doelstellingen is de puber nog niet toe.

Bijtanken

Er is één gymnastiek geweest, die bij het onderzoek van dr Knoers de opmerking maakte, dat hij zich niet verzette tegen de verveling omdat hij van mening was, dat ieder zich op zijn tijd moest vervelen — „omdat men na een periode van verveling weer veel vlugger en frisser kan beginnen". Dr Knoers voelt wel voor een positieve benadering van de verveling. Ledigheid is niet altijd „des duivels oorkussen". Ze heeft bijvoorbeeld een belangrijke functie als „signaal", dat de mens zich in een crisissituatie bevindt. Hij is het eens met geleerden, die vinden dat de vrijetijdspedagogiek er niet alleen op gericht mag zijn de verveling te verdrijven. „Men moet haar aanvaarden, als teken van crisis erkennen en zich door haar laten opwekken tot het verkennen van de zin daarvan". Dr Knoers zegt: „Ook als men de verveling beschouwt als een periode van „bijtanken", dan is ze nog een teken van een bestaansvorm of situatie, waarin men nog niet is aangepast aan de taak, die daarin wacht".

Maar wat doet men nu met al zulke fraai geformuleerde wijsheden?

Dr Knoers: „Men zoekt op het ogenblik naar de achtergronden van het gedrag van de jeugd. Als je daar vat op wil krijgen, dan moet je zulke dingen weten". De consequenties? Uit het onderzoek van dr Knoers blijkt dat pubers zich meer op school en in de kerk vervelen naarmate ze ouder worden. Wat de kerk betreft: uit het onderzoek van 1964 bleek een sterkere verveling dan uit dat van 1954. Dr Knoers: „Men zou kunnen overwegen of de pubers met hun behoefte aan zelfinkeer bij de moderne liturgische vernieuwingen wel aan hun trekken komen, of wel voldoende tegemoetgekomen wordt dan het verlangen van veel pubers (en ook van heel wat volwassen mensen) naar intiem verkeer met God. Het individueel gebed zou in de moderne kerkdienst wellicht meer kansen moeten krijgen".

School

Dr Knoers heeft pittige kritiek op de school, die in gebreke blijft bij de opvoeding van de jeugd tot een zinrijke vrijetijdsbesteding. Ten dele doordat zij te hoog mikt: „Het heeft geen zin de vrijetijdsopvoeding erop te richten eenvoudige lieden Beethoven te leren genieten" — en doordat zij zich op het standpunt stelt, dat alle kinderen toekomstige gymnasiasten zijn. Voor een ander deel, doordat het onderwijs zo „reproduktief" gericht is: opzeggen wat voorgezegd is, de leerkracht vertelt, de kinderen luisteren. Hij zegt: „De school moet vrijer worden. Ze moet de mogelijkheden van moderne leermethoden gebruiken, waarbij het kind actief bij de les wordt betrokken. Ik denk aan het leergesprek en het groepsonderricht, waarbij de leerlingen in grote of kleinere groepen onder leiding van de leerkracht een bepaald probleem uitwerken. Ik heb dit zelf toegepast. Het kan zelfs in klasverband. Bij mij mochten ze fluisterend met elkaar overleggen. Natuurlijk stelt dit hoge eisen aan de leiding, maar we moeten nu eenmaal uitgaan van capabele leerkrachten".

Dr Knoers heeft de gelegenheid een dergelijke ontwikkeling te helpen bevorderen. Hij is lector aan de Nijmeegse universiteit in de algemene didactiek, pedagogiek en puberteitspsychologie ten dienste van de lerarenopleiding. Zijn mening: „De nieuwe school zou de kinderen moeten leren zelf de weg naar de oplossing te vinden. Dan gaat hun eigen creativiteit meespelen, zich ontwikkelen. Wie eenmaal geleerd heeft, dat hij over creatieve mogelijkheden beschikt zal ze gebruiken om te experimenteren, omdat hij weet dat dit nieuwe perspectieven kan openen. Ik ben ervan overtuigd, dat dit bijzonder belangrijk is nu in het volwassen leven de vrije tijd voortdurend groter wordt. Nu verkeert menigeen in zijn vrije tijd nog in een soort niemandsland: hij is op het zelf produceren niet voorbereid".

Wat is inval

Het gaat niet alleen om de school. Dr Knoers: „Heel ons pedagogisch klimaat is in gebreke. Men heeft wel het een en ander gedaan op het gebied van jeugdbeweging en sport. Maar het zijn meer instituten om de vrije tijdzoek te maken, te „doden" dan om hem zinvol te besteden. Sport en spel boeien de pubers niet zo hevig en niet zo lang; ze komen nauwelijks tegemoet aan hun wezenlijke behoeften".

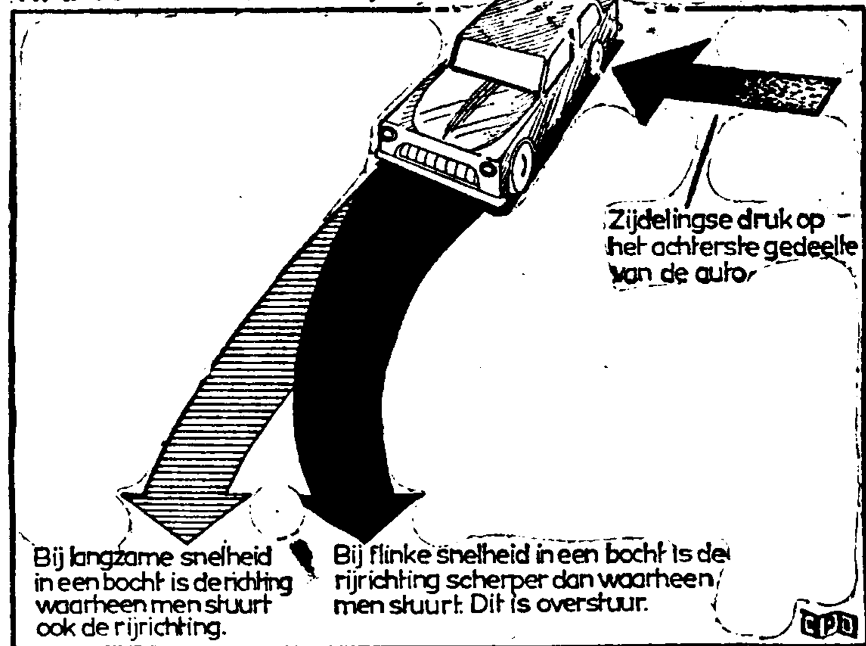
Wat is zinvol? Wat kan zin en betekenis geven aan de situatie van de puber? Dr Knoers: „Ik heb daar zomaar geen antwoord op. Wie wel?" als dat zo was waren we al een heel eind op streek naar de oplossing van het moderne jeugdvraagstuk. Buiten de school zouden nieuwe vormen van jeugdbeweging de jongens en meisjes moeten opvangen. Die nieuwe jeugdbeweging moet in elk geval aansluiten bij de levenssituatie van de moderne jeugd, ook en vooral de jeugd uit de bedrijven. Het moet geprobeerd, geëxperimenteerd worden. De manier, waarop pater Frits van der Ven het met zijn Berchmans-sociëteit in Maastricht heeft gedaan vindt dr Knoers een goed voorbeeld. Hij zegt: „We mogen de puberteit best leren zien in de situatie van het Wirtschaftswunder. Deze jeugd heeft geld, dure brommers, transistorradio's, bandrecorders en pick-ups met grammofoonplaten. Zij leeft onder omstandigheden, die volstrekt onvergelijkbaar zijn met die van de jeugd in het verleden".

Goed woord

Hij voelt er niets voor op „de jeugd van tegenwoordig" neer te kijken. Ook deze jeugd heeft haar positieve eigenschappen. In de laatste van de dertien aan zijn proefschrift toegevoegde stellingen neemt hij het op voor de provo's: „Veel uitingen van provo-mentaliteit vormen een protest tegen de vervelende perfectie van de welvaartsstaat". Hij zegt: „Zo'n laatste stelling mag altijd een lachertje zijn, die hoef je namelijk niet te verdedigen. Maar deze durf ik serieus voor mijn rekening te nemen. Er steekt in het provogedrag een sterk idealisme. Het is het verzet van jonge mensen tegen de cultus van de auto, de televisie, de koelkast en al die dingen. Ze weigeren gewoon te aanvaarden dat 't verwerven en het bezit van zulke zaken belangrijk genoeg zijn om aan het leven zin te geven. Onze wereld schiet in dit opzicht tekort. Onze kinderen kunnen hun ideôlisme niet meer kwijt".

HANS KESSENS

WAT IS OVERSTUUR?



In ons schema geven wij een overzicht van wat men onder het „overstuur" van een auto verstaat. Deze term komt vaak voor in folders en in sportkringen. Een auto die „overstuur" bezit zal wanneer men de bocht langzaam neemt precies de richting volgen waarheen wordt gestuurd. Gaat men echter snel door de bocht, dan wordt door deze hogere snelheid het achterste deel van de wagen onder druk gezet en het gevolg is dat de werkelijke rijrichting van de auto scherper is dan waarheen wordt gestuurd. Het schema verklaart de gang van zaken. De bestuurder moet in dat geval soms het stuur iets terugdraaien, wil hij in zijn gewenste richting rijden. Bij race-auto's komt het effect van „overstuur" meestal zeer duidelijk tot uiting. De coureurs die in hun race-auto soms een bocht niet kunnen halen geven in bepaalde gevallen juist gas. Door het optreden van „overstuur" komen ze dan nog door de bocht. Een auto kan ook „onderstuur" bezitten en in dat geval is het proces tegengesteld aan de „overstuur". Bij een „onderstuurde" auto zal bij hoge snelheid in een bocht de auto een ruimere bocht maken dan de richting waarheen wordt gestuurd. Er is dan geen druk op het achterste deel van de auto, zoals bij het „overstuur", maar er is juist een druk op het voorste deel van de auto. Een lage snelheid in bochten is in alle gevallen verstandig.

DIEFSTALLEN

WILLEMSTAD — Een politiepatrouille legde donderdagavond om tien uur de zware hand van de wet op de schouders van vier knapen, die zich op het terrein van de Coca Colafabriek op Salinja tegoed deden aan dranken die niet de hunne waren. De jeugdige leerlingen in de diefjeskunst — geen onbekenden van de politie — werden meegenomen naar het bureau en voorlopig ingesloten.

Glazen shutters zijn een voor dieven toch wel zeer welkome „afsluiting". In de nacht van woensdag op donderdag verschafte men zich door het verwijderen van enkele shutterbladen toegang tot een zaak in de Wolkstraat. De buit bestond uit een transistorradio, een lantaarn en een aantal langspeelplaten tot een gezamenlijke waarde van rond de honderd gulden.

Uit een onbeheerde en niet afgesloten auto, die op Rio Canario geparkeerd stond, werden twee herenpantalons ontvreemd.

Sociedad Bolivariana kiest nieuw bestuur

WILLEMSTAD. — Gisteravond vond in het gebouw van de Sociedad Bolivariana aan het Bolivarplein de jaarlijkse algemene ledenvergadering plaats. Het bestuur voor de periode 1966-1967 dat gedurende deze vergadering werd gekozen, is als volgt samengesteld: Richard A. C. Henriquez - voorzitter; Rene Moreno onder-voorzitter; Alfred Donker - secretaris, A. Jesus Leañez - Penningmeester, Virgilio A. Ramos - bibliothecaris; J. E. Mauricio sr., Hubert Muskus, dr Euclides Monte en Roland Cardoze als commissarissen.

Vermelding verdient het feit dat de heren Henriquez, Leañez, Donker en Mauricio deze maand tien jaar bestuurslid zullen zijn.

Bij de rondvraag kwam het onderwerp „Octagon" ter sprake. Er ontspon zich een langdurige gedachtenwisseling over dit netelig probleem. Verschillende leden spraken hun misnoegen en bezorgdheid uit over het feit dat dit waardevol cultuur- en historisch bezit met de dag verder in verval geraakt. De leden drongen aan bij het bestuur deze kwestie wederom onder de aandacht van de bevoegde instanties te brengen. Voorzitter Henriquez deelde mede dat hij welk initiatief dan ook, dat een verbetering in de bestaande toestand beoogt, zijn volledige steun zal geven.

Op 24 juli, de geboortedag van de Libertador, zal de consul-generaal van Venezuela, de heer Francisco A. Leidenz E., het nieuw bestuur installeren.

Brits lagerhuis tegen bombardementen Hanoi

LONDEN (RTR) — Het Britse lagerhuis heeft donderdagavond het besluit van de regering, zich te distantieren van de Amerikaanse bombardementen op de opslagplaatsen bij Hanoi en Haiphong, zijn fiat gegeven. Een motie van de oppositie, waarin kritiek werd geoefend op de regeringspolitiek, werd met 331 tegen 230 stemmen verworpen.

Mr. and Mrs. W. F. Barbour are pleased to announce that their daughter

Brenda Joyce

and

Pablo E. Diaz

married, Gibraltar 21st. June 1966 will be at home Monday 11th. July at 8.00 p.m.

Engelandstraat 26

De commandant van de marinierskazerne "Savaneta" biedt te koop aan:

EEN AANHANGWAGEN 4 TON KM 92—15

De aanhangwagen is te bezichtigen bij bovengenoemde inrichting vanaf 11 tot 16 juli a.s. tussen 08.00 en 13.00 uur.

Bod op deze aanhangwagen in gesloten enveloppe met als opschrift "Bod op aanhangwagen" gericht aan commandant marinierskazerne Savaneta dient uiterlijk 23 juli 1966 te 12.00 uur in het bezit te zijn van eerdergenoemde commandant.

ARUBA
Agenda

Kantoor Amigoe di Aruba - Nassaustraat 110 tel. 1233, na kantooruren tel. 2950/1639.
Wit Gele Kruis: Oranjestad, Zr. Ewalda; Paradera: Zr. Felicitas, San Nicolas: Zr. Perpetua; San Pedro Hospital tel. 2200.
Botica's: Oranjestad: Aruba tel. 1080; **San Nicolas:** San Lucas tel. 5119.
Bioscopen: Oranjestad: **De Veer:** 8.30 Straat der verleiding - 18 jaar; **Rialto:** 8.00 Once a thief - 18 jaar; San Nicolas: **Principal:** 8.00 Devil ship pirates - Alle leeftijden; **Savaneta:** 8.00 Mexican hayride - Alle leeftijden.

TeleAruba - 17.00 Secret storm; 17.30 Wild Bill Hicock; 18.00 Pan Panamericano; 18.15 Robin Hood; 18.40 Kath. uitz.; 18.45 Nieuws; 19.00 Dead or alive; 19.30 Nieuws; 19.45 I dream of Jeannie; Padushow; 20.15 Beverly Hillbillies; 20.45 Nieuws; 21.00 Perry Mason; 22.00 Nieuws; 22.05 Target.

Uitvoering van muziekschool

ORANJESTAD — De stichting muziekschool onder leiding van directeur A. J. Seyler geeft op maandag 11 juli in het cultureel centrum een leerlingenuitvoering voor ensembleklassen. Het programma vermeldt werken van leerlingen, zoals de eerste jaars avmo en orff groep van J. A. Auwerda, sopraanblokfluit klas van de heer J. Klein, tweede jaars avmo van mevrouw A. van Drie-Rooimans, orfforkest van A. J. Seyler, leerlingen van mevrouw G. Seyler-Rijkeboer, zanggroep van mejuffrouw Stella Weller en de heer J. de Miranda, en nog enige andere groepen.
In totaal nemen tweeënnegentig leerlingen aan deze uitvoering deel.

Verkeer op luchthaven toegenomen tijdens eerste halfjaar 1966

BEATRIXLUCHTHAVEN — Uit de cijfers betreffende het luchtvaartverkeer op de Beatrixluchthaven over het eerste halfjaar 1966 blijkt, dat het aantal landingen en het passagiersvervoer blijven stijgen. Gedurende de eerste zes maanden, met tussen haakjes dezelfde periode over 1965, landden 1941 (1907) vliegtuigen, met 30.554 (28.040) inkomende, 9277 (11.876) doorgaande en 32.202 (29.599) uitgaande passagiers. Totaal 72.033 (69.515), hetgeen een stijging van 2518 passagiers betekent. In het aantal transitopassagiers valt in de eerste drie maanden van 1966 een teruggang te bespeuren, waardoor dit aantal lager is.

Uit de cijfers over juni 1966 (met tussen haakjes juni 1965) blijkt dat er een teruggang van passagiers is, doch het aantal landingen 248 (228) is gestegen. Dit komt onder meer doordat de A.L.M. 170 (159) vluchten uitvoerde, doch de T.C.A., die altijd grote groepen passagiers aanvoert, in juni slechts zes vluchten uitvoerde, tegen elf verleden jaar. Sedert enkele weken heeft de T.C.A. het aantal vluchten van drie per week gaan vliegen tussen Aruba T.C.A. zal vermoedelijk eind augustus weer driemaal per week gaan vliegen tussen Aruba en San Juan.

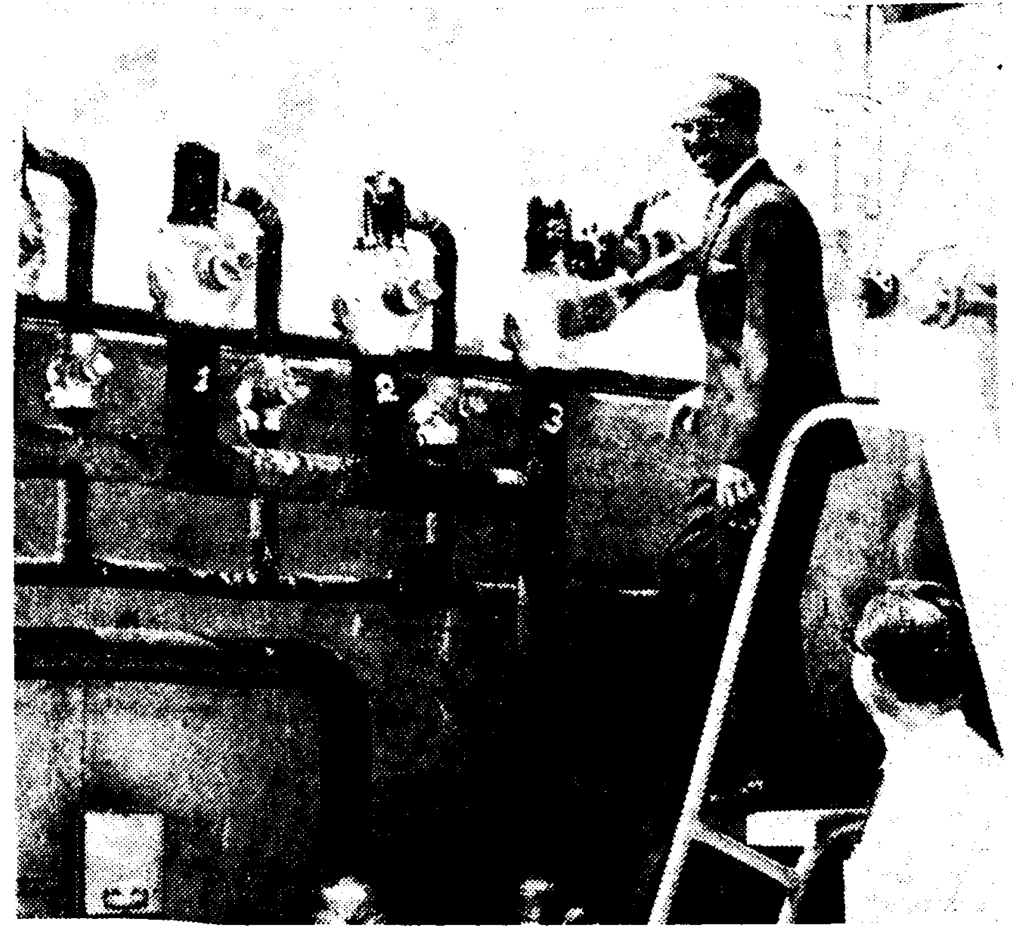
Het aantal passagiers in juni bedroeg 10.763 (11.355), waarvan 4423 (4801) inkomende, 1729 (1507) transito en 4611 (5047) uitgaande passagiers.

In verband met het stijgende aantal passagiers dat afgelopen half jaar de Beatrixluchthaven bezocht, is het interessant te vernomen, dat de plannen voor de bouw van het nieuwe stationsgebouw, waardoor de directeuren-geraal van het E.E.G.-ontwikkelingsfonds de heer Jacques Ferrandi in 1965 de eerste steen legde, bestekklaar zijn. Binnen afzienbare tijd wordt de openbare aanbesteding verwacht, zodat vermoedelijk begin 1967 met de bouw van dit zo dringend nodige gebouw kan worden begonnen.

Het verloop van het luchtverkeer op de Arubaanse luchthaven over het eerste halfjaar 1966 blijkt uit onderstaand overzicht.

maand	landingen	inkomend	passagiers transito	doorgaand	totaal
januari	340	4852	1459	5417	11728
februari	309	5014	1200	5026	11240
maart	313	4597	1418	4927	10942
april	287	5987	1929	6210	14036
mei	370	5771	1542	6011	13324
juni	322	4423	1729	4611	10763
halfjaar '66	1941	30554	9277	32202	72033
halfjaar '65	1907	28040	11876	29599	69515

Pijpleiding in gebruik



● *In tegenwoordigheid van directieleden van de Lago, Aruba Chemical Industries en het WEB stelde de heer Robert Nahar gistermorgen de dertien kilometer stookolieleiding officieel in gebruik. De gedeputeerde van het WEB, die uitgenodigd was liet verstek gaan. De vice-president van de ACI de heer J.W. Digby deelde mede dat er bij de ACI plannen in studie zijn om een stookolielijn aan te leggen van de ACI naar het WEB te Balashi.*

Gezamenlijke actie voor kwijnende handel in San Nicolas

SAN NICOLAS — In het YMCA gebouw werd woensdagavond een bijzondere vergadering van de vereniging voor handel en industrie gehouden om met de leden te spreken over wat er gedaan kan worden terzake de toestand in San Nicolas. Zoals bekend gaat de handel in de oliestad zienderogen achteruit, wat ondermeer blijft uit het feit, dat verschillende zaken inmiddels alleen in Oranjestad zijn gaan werken.

Het bestuur vond het daarom jammer, dat er maar vijf leden belangstelling toonden voor dit probleem. Duidelijk kwam vast te staan, dat zelf actie moet worden genomen en dit niet door de overheid moet geschieden. Men zou actie kunnen nemen door ondermeer gezamelijk propaganda te voeren om te komen winkelen in San Nicolas. Daarbij wordt gedacht aan het invoeren van een speciale busdienst om de toeristen op goedkope wijze naar San Nicolas te brengen.

DUSSELDORP (AFP) — De regering van de Westduitse deelstaat Rijnland-Westfalen heeft bekendgemaakt, dat in de bondsrepubliek de grootste radiotelescoop ter wereld zal worden vervaardigd.

SURINAME.... ...in het kort

WILLEMSTAD. — De onderstaande berichten zijn ontleend aan de Suriname Nieuwsbrief, een wekelijkse publikatie van de Regeringsvoorlichtingsdienst Suriname.

● In Nederland overleed de Surinamer Philip Abraham Samson. Sinds de laatste jaren was de historikus Samson in Holland woonachtig. Van recente betekenis was zijn bijdrage bij de totstandkoming van het Gedenkboek Eeuwfeest der Staten van Suriname, dat door de heer Samson en de Surinaamse parlementariër mr C. Ooft werd geschreven.

● De oogstwerkzaamheden te Wageningen zijn gereedgekomen, waarbij een totale produktie van bijna 13.000.000 kg padi werd verkregen. Inbegrepen is de padi afkomstig van de pachters 660 ton en het zaaizaad.
Voor de polder bedroeg de gemiddelde opbrengst 3260 kg per ha.

● De heer F. L. de Rooy, direkteur van het Surinaams Toeristenbureau, heeft op de jaarlijkse bijeenkomst van de Caribbean Hotel Association welke te Puerto Rico werd gehouden, belangstelling gewekt voor de plannen voor de bouw van een verblijf en rekreatie-oord voor toeristen te Bamboesi bij Albina.
Vooral een Canadese hotelmaatschappij, die zeer kapitaalkrachtig is, was bijzonder geinteresseerd in het Bamboesiplan.
In de tweede helft van juli worden topfunktionarissen van deze Canadese maatschappij hier verwacht om zich op de hoogte te stellen van het Bamboesiplan.

● Voor een kort zakenbezoek vertoefde in Suriname de heer R. M. Smulders, direkteur van het Nederlandsch Verkoopkantoor voor Chemische Produkten N.V., kortweg het NVCP genoemd. Het NVCP heeft zich ten doel gesteld de verkoop te verzorgen van chemische produkten van verschillende maatschappijen t.w. de Staatsmijnen, de Koninklijke Zwavelzuur Fabrieken Ketjen NV en de Verenigde Kunstmestfabrieken. Bij het chemische proces in de aluinaarde-fabriek van Suralco te Paranam zal jaarlijks een paar duizend ton natroloog worden gebruikt.

De Koninklijke Zwavelzuur Fabrieken Ketjen NV, die behoren tot de grote wereldleveranciers van natroloog heeft van Suralco een belangrijke order voor dit produkt gekregen.

Natroloog wordt verkregen uit zout. Men produceert ook ongeveer evenwel chloor als natroloog uit zout.

Suriname beschikt momenteel niet over een eigen zoutproduktie. Het is evenwel zo, dat er vaak boven de aardlagen waarin de olie wordt gevonden ook zout wordt aangetroffen.

Bij verwerking van zout tot natroloog en chloor is het van ekonomisch belang, dat men voor deze produkten een afzet vindt.

Wanneer de olievondst in Suriname van zodanige aard zou blijken te zijn dat er hier een raffinaderij kan verrijzen, dan worden onmiddellijk de mogelijkheden voor een chemische industrie reëel. Deze industrie biedt op haar beurt weer perspektieven voor andere ondernemingen waarin chemische produkten als grondstoffen worden gebruikt.

De heer Smulders kwam naar Suriname om zich in het algemeen te oriënteren ten aanzien van de mogelijkheden voor een chemische industrie.

● De heer J. Eycken, direkteur van de Stichting ter Ontwikkeling van de Sport in Suriname, is via Nederland naar Engeland gereisd voor het bijwonen van een internationale conferentie over de sport.

In Nederland voerde de heer Eycken besprekingen met betrekking tot de sportaccomodatie en het sportcentrum dat nu te Half Flora wordt gebouwd.

Met de Koninklijke Sportliga voerde hij als lid van het landelijk bestuur van deze organisatie besprekingen over de in augustus te houden rijksspelen in Suriname.

● De heer O. Vervuurt, ondervoorzitter van de Caribbean Travel Association, is tijdens de CTA-conferentie in Haiti door president Duvallier benoemd tot Commandeur Legion d'Honneurs et Mérites wegens diens verdienste voor het toerisme in het Caraibisch gebied.

Afscheid dr. Van Ogtrop



● *In het Cactuss Inn hotel nam gisteravond de regentenraad en het directorium van het San Pedro hospitaal afscheid van haar vice president die volgende week voorgoed Aruba gaat verlaten om zich in de Verenigde Staten te vestigen. De president van de regentenraad mgr J. M. Holterman en de voorzitter van het directorium de heer W. van Wijk spraken de scheidende arts en zijn echtgenote toe. Hem werd een specifieke staande cactus schemerlamp aangeboden. Morgenavond neemt de artsenvereniging Aruba tijdens een barbecue in Basi Ruti afscheid van de familie Van Ogtrop.*

Dames Aruba Juniors sloegen damesploeg van Plymouth

SANTA CRUZ — Op de banen van Estrella werd de tweede wedstrijd gespeeld tussen de dames van Aruba Juniors en Plymouth. Aruba Juniors won met 17—4. Topscoorsters waren Delia Monart (Aruba Jrs) vier en J. Bislick en I. Kock (Plymouth) ieder twee punten. Daar Plymouth de eerste wedstrijd met 22—17 heeft gewonnen, is een derde wedstrijd nodig om te beslissen wie kampioen van de dameskiasse wordt. Deze wedstrijd wordt na de A.S.U. olympiade gespeeld.

In een vriendschappelijke wedstrijd behaalden de dames van Valiant een 22—7 overwinning op Wimco.

Venezolaanse concurrentie

Tomateninvoer fnuikend voor hydroponicfarm

ORANJESTAD — Niet de onderhandelingen, die de Federacion di Trahadornan Arubano (E.T.A.) met de directie van Aruminco over het het personeel van de hydroponicfarm voert, doch de invoer van Venezolaanse tomaten op Curaçao, is oorzaak dat het merendeel van het personeel naar huis moet worden gestuurd. Dit geschiedde ook in 1965, doch toen duurde de concurrentie van Venezolaanse tomaten op Curaççao slechts zes weken en kon nadien weer worden geëxporteerd naar Curaçao. Thans ziet het er naar uit, dat men op Curaçao voor langer de voorkeur geeft aan tomaten uit het nabuurland, in plaats van aan de sappige Arubaanse tomaten.

De voorzitter van de F.T.A., de heer Wijkie Maduro, verklaarde ten zeerste erover ontstemd te zijn, dat terwijl onderhandelingen gaande zijn, steeds meer personeel naar huis wordt gestuurd. Eerst waren het zeventien arbeiders van de farm en nu is weer een aantal aangezegd, dat zij zullen worden ontslagen.

De heer Maduro zei niet te begrijpen hoe de staf, de bedrijfsleider, kantoorpersoneel en voorlieden wel aan het werk kunnen blijven. „Wat kunnen deze mensen zonder hun arbeiders doen, terwijl er geen produktie is?" De heer Maduro is van mening dat het Arubaanse B.C. dit zorgenkindje, dat reeds miljoenen heeft gekost, beter kan sluiten. Nu wordt alleen gewerkt om de hoge salarissen te betalen. Indien de overheid werkelijk wil helpen, aldus de heer Maduro, dan hadden ze deze ontslagen arbeiders in dienst moeten nemen van de werkverschaffing en niet naar huis sturen. Dan verdienden ze ten minste nog meer dan het hongerloontje bij de farm.

De heer Maduro voegde er aan toe overtuigd te zijn, dat het laatste woord over deze farm nog niet gesproken is. Ofschoon van officiële zijde nog geen verklaring werd uitgegeven over wat er nu gaande is bij de hydroponicfarm, is de Amigoe uit betrouwbare bronnen wel gebleken, dat niet de onderhandelingen met de F.T.A., doch de import van Venezolaanse tomaten op Curaçao oorzaak is, dat de werknemers naar huis moeten worden gestuurd. Het is namelijk voor de Arubaanse farm onmogelijk om goedkoper dan de Venezolanen te verkopen, daar men dan beneden de kostprijs zou komen. Men produceert nu alleen voor de eigen lokale markt.

Over deze Venezolaanse concurrentie wil men thans opnieuw van gedachten wisselen met de regering, om te overwegen, zoals dit op andere Antilliaanse produkten gebeurt, beschermende rechten in te voeren.

praalwagen TCA

BEATRIXLUCHTHAVEN — Miss Puerto Rico, de achttienjarige Carol Bajandas uit San Juan, die zal deelnemen aan de verkiezing van miss Universe te Miami, neemt deel aan de verkiezingsoptocht op een praalwagen, die door de Trans Caribbean Airways wordt vervaardigd. Zij zal op deze praalwagen gezelschap krijgen van mejuffrouw Sandra Fang (miss Aruba) en miss Virgin Ilands, eilanden waarop de TCA diensten onderhoudt. De slagzin van deze praalwagen zal zijn „Trans Caribbean salutes the beautiful women of the Caribbean".

Jubileum H. Trinidad

BALASHI — Aanstaande zaterdag herdenkt de heer Hilario Trinidad het feit dat hij vijfentwintig jaar in dienst van het Water en Energiebedrijf is. De heer Trinidad is verdamper monteur en gaat op deze dag tevens met pensioen. In de cantine van het WEB vindt zaterdagmorgen half twaalf, in tegenwoordigheid van de gedeputeerde voor het WEB, de huldiging en het afscheid plaats.

KENIA BOOS OVER ITALIAANSE FILM

NAIROBI (RTR) — Kenia heeft de Italiaanse regering verzocht een onderzoek te laten instellen en maatregelen te nemen in het belang van de vriendschappelijke betrekkingen tussen Kenia en Italië" in verband met de vervaardiging van een Italiaanse film.

In deze film, „Afrika addio", zou de regering van Kenia afgeschilderd zijn als een regering van bandieten.

De kardinaal en het hartje van BB

KIEFERSFELDEN (DPA) — De Franse „seksbom" Brigitte Bardot heeft het gemeentebestuur van de Beierse grensplaats Kiefersfelden en de aartsbisschop van Muenchen, Julius kardinaal Doepfner, in grote verlegenheid gebracht. De kardinaal weigerde woensdag tijdens een bezoek aan Kiefersfelden zijn handtekening in het gouden boek van het stadje te zetten, omdat daarin als laatste naam in zwierige letters die van de filmster prijkte — volgens plaatselijk gebruik versierd met een hartje.

Een poging om de kardinaal tot andere gedachten te brengen had geen resultaat. De ruimte onder het „Bardot-hartje" bleef open. De filmster had Kiefersfelden een week geleden als gast van de Duitse „playboy" Gunther Sachs bezocht.

Bekeruitreiking voetbalcompetitie

ORANJESTAD — In het clubhuis van RCA worden zondag 17 juli de bekers uitgereikt van de voetbalcompetitie van de Aruba voetbalbond. Op 29 juli wordt door de AVB een halfjaarlijkse ledenvergadering gehouden, waarbij het financiële verslag wordt behandeld. Voorts moet nog een bestuurslid gekozen worden.

DIEFSTAL EN VERNIELING

SAN NICOLAS — Door de eigenaar van een personenwagen werd aangifte gedaan van diefstal van twee koplampen van zijn auto, terwijl deze in zijn garage stond.
In Oranjestad werd tegen het middernachtelijk uur een achtentwintigjarige man aangehouden, die een reclameverlichting vernielde.
Uit een kamer in een hotel te Oranjestad werd een bedrag van tweehonderd dollars ontvreemd.
De politie maakte twaalf processenverbaal op, gaf een waarschuwing en verleende eenmaal assistentie.

Ledenvergadering van Aruba Softballbond

ORANJESTAD — De Aruba Softballbond houdt op 29 juni een halfjaarlijkse algemene ledenvergadering. Er zullen twee bestuursleden moeten worden gekozen in de vacatures ontstaan door het ontslag van de heren Bernardo Croes en Pedro Bislick. Door het bestuur werden hiervoor kandidaat gesteld mejuffrouw Ilse Zaandam en Francisco Chirino.

Voetbal in kader ASU olympiade

ORANJESTAD — In het kader van de twaalfde ASU-olympiade spelen vanavond de veteranen van Aruba juniors een partijtje voetbal tegen de veteranen van RCA. Morgenavond speelt het jeugdelftal van Curacao tegen Aruba, terwijl zondagmiddag in het sportcentrum te Noord het Antilliaanse jeugdelftal een oefenwedstrijd speelt tegen Bubali. Het spelen van deze wedstrijd van de jeugdelftallen houdt verband met de uitzending van een Antilliaanse jeugdselectie naar de koninkrijkspelen, die in augustus in Paramaribo worden gehouden.

Heineken behaalde kegeloverwinning op Pinocchio

ORANJESTAD — In het kegeltoernooi van club Caribe behaalde Heineken een 3-1 overwinning op Pinocchio. Topscorers waren Rudy Martin (Heineken) met 182 en Verna Beaujon (Pinocchio) met 207. In de tweede ontmoeting behaalde Stanley Tools met 3-1 de overwinning op Carnation milk. Voor Carnation milk scoorde Donny Oduber 176 en voor de tegenpartij Donny Arends 211.

1965 gunstig jaar voor Trans Caribbean Airways

BEATRIXLUCHTHAVEN — „1965 was voor de Trans Caribbean Airways opnieuw een jaar van grote vooruitgang", zo begint de president van deze luchtvaartmaatschappij O. Roy Chalk, het verslag over het afgelopen jaar. De inkomsten van de maatschappij stegen van de bijna viereneenhalfmiljoen dollars in 1961 tot bijna achtentwintigmiljoen dollars over het afgelopen jaar. In totaal werden 897.230.000 passagiersmijlen afgelegd (1961: 155.650.000). Met de Douglas Aircraft werd een contract gesloten voor levering van drie DC-8 F super 61 vliegtuigen, die alle in 1967 worden afgeleverd. Ieder van deze vliegtuigen heeft een capaciteit van tweehonderdenvijftig passagiers en vijf ton lading.

De heer Jim Wever, die de TCA op Aruba vertegenwoordigt, keerde gisteren uit New York terug, waar routine besprekingen werden gehouden. Op het hoofdkantoor heerste grote voldoening over de cijfers over 1965, die juist een dezer dagen bekend werden. „Uit deze cijfers", aldus de heer Wever, „blijkt weer eens duidelijk, dat de groei van de TCA blijft aanhouden. We staan nog maar in een beginperiode".

In zijn verslag gaat TCA-president Roy Chalk uitvoerig in op de vele uitbreidingen in het Caribisch net. Hierbij zou de CAB geadviseerd hebben de TCA toestemming te verlenen om te opereren vanuit New York, Washington en Baltimore tot alle plaatsen in het Caribische gebied, waarop gevlogen wordt, zoals Aruba en San Juan. Voorts werden aanbevelingen gedaan voor lijnen naar de Virgin Islands, Jamaica en Haiti. Plannen bestaan om verzoeken in te dienen om ook Curacao, Caracas, Paramaribo en Georgetown in het TCA-net op te nemen.

De eerste nieuwe DC8F Super 61 wordt in april 1967 afgeleverd, de tweede en daarop volgende maand en de derde in october 1967. Verwacht wordt, dat door deze drie nieuwe vliegtuigen, gebaseerd op de 1965 landingfactor van 73.6 procent en de huidige tarieven, de totale opbrengt op tweeënveertig miljoen dollar kan worden gebracht. De gecombineerde vloot van drie DC-8F Super 61 en de drie DC-8F zullen de totale inkomsten per jaar op ongeveer zeventigmiljoen dollar brengen.

President Chalk spreekt als zijn overtuiging uit, dat door uitbreiding en vernieuwing van de vloot, de TCA haar taak nog beter zal kunnen uitvoeren. Met de aankoop van de drie nieuwe vliegtuigen is een investering van dertig miljoen dollars gemoeid. Gedurende 1965 verzorgde de TCA ruim 25 procent van al het luchtverkeer tussen New York en San Juan. Men had op dertig procent gerekend, doch in november 1965 ging een van de DC-8F in Miami door brand in de hangar verloren. Dit was ook de reden, dat de vluchten op Aruba tijdelijk van drie op twee per week werden gebracht. In de Internationale overzee markt neemt de TCA de zesde plaats in onder de dertien geplaatste Amerikaanse maatschappijen. In 1965 werd door de TCA 7.038.581 ton vracht vervoerd, hetgeen ten opzichte van 1964 toen 6.661.797 ton werd vervoerd, een stijging van 5.7 procent betekent. Ook het militaire vervoer steeg in 1965 van 6.749.039 dollars in 1964 tot 9.352.515 dollars, een stijging van 38.5 procent.

ZIJ ONTDEKTEN DE BUIT

● *Aan het grondige zoeken van vier douaneambtenaren (v.l.n.r. de heren M. Th. Palm, H.R. Reeder, E. M. Petronia en H. Muller) is het te danken, dat de gestolen sieraden uit de juwelierszaak van de heer Leo Berlinski ter waarde van vijftigduizend gulden, zo snel terecht waren en de politie de hand kon leggen op de dader. Zij kregen argwaan toen ze bij een opvarende van een Colombiaans schoenertje een paar horloges vonden en speurden, als ware detectives, net zo lang tot ze de gehele buit ontdekten, weggestopt onder de planken van de Dina Rosa.*

HET AFRIKAANSE KRUITVAT

Staatsgrepen vanaf mei 1965: Mislukt / Gelukt

In de kaart geven wij een overzicht van de staatsgrepen in Afrika in twaalf maanden. De staatsgreep van de blanke minderheid in Rhodesië is wel een zeer opvallende gebeurtenis geweest, maar het was één uit de rij van vele omwentelingen die Afrika sedert mei 1965 te verwerken heeft gekregen. Totaal zijn er in twaalf landen pogingen tot een staatsgreep gedaan en in negen landen is de staatsgreep gelukt. Het merkwaardigste geval uit de serie is de val van Nkroemah van Ghana. De staat Guinee bood hem prompt het ambt van vervangend president aan en de leiding van de grootste politieke partij in Guinee.

Van Kilsdonk drie uur gehoord over orthodoxie

Rome herdrukt stencils uit studentenblad

(Van onze correspondent Jan Dijkgraaf)

ROME. — Tijdens een drie uur durend onderhoud dat pater Van Kilsdonk maandag met enkele autoriteiten van de congregatie voor geloofsleer gehad heeft, is gesproken over twee onderwerpen, die hij in het kerkeblad voor de katholieke studenten van de Amsterdamse universiteit heeft aangesneden, namelijk over de vraag of men binnen de Kerk mag discussiëren over de biologische vorm van de maagdelijkheid van Maria bij de ontvangenis van Christus en over de vraag, hoe men de godheid van Christus moet duiden.

Toen pater Van Kilsdonk door Rome werd opgeroepen, wist hij niet, welke de reden was van deze oproep. Hij kon zich derhalve niet behoorlijk voorbereiden, hetgeen hem uiteraard in een onprettige situatie bracht. Van de zijde van het generalaat der jezuïeten ondervond hij in elk geval grote morele steun. En wel in zulk een vorm, dat zijn generaal na enig aandringen van kardinaal Ottaviani gedaan kreeg, dat hij mocht worden vergezeld door de pater-assistent, onder wie de Nederlandse jezuïetenprovincie behoort, pater M. Schoenenberger.

Eed geweigerd

Eenmaal aangekomen in het strengbe gebouw van de congregatie werden de beide paters ontvangen door de Belgische pater E. Dhanis S.J. consultor van de congregatie voor de geloofsleer en rector magnificus van de gregoriaanse universiteit, en door de Nederlandse redemptorist Jan Visser, beiden zeer bekende theologen. Aan het begin van het onderhoud dreigde al meteen en impasse, toen pater Dhanis van pater Van Kilsdonk de oude „eed van het H. Officie" verlangde. Deze weigerde dit op verscheidene gronden, o.a. omdat, zoals hij het uitdrukte, „half Nederland weet dat ik hier ben ontboden; en wat voor indruk zou het wel maken, als ik bij thuiskomst in de onmogelijkheid zou verkeren om dan toch tenminste te zeggen, waarom ik hier moest verschijnen."

Pater Dhanis, die zich trouwens tijdens het gehele verdere onderhoud zeer streng toonde, stond toen op het punt om het hele onderhoud verder af te zeggen. Hierop reageerde pater Visser, die de gehele tijd blijk gaf van een prettig humorisme en die weliswaar fors bleef, maar niet zo angstig als zijn collega, met het voorstel, het probleem inzake de gevraagde eed voor te leggen aan mgr Parente, de secretaris van de congregatie. Na een niet al te langdurig telefoongesprek gaf mgr Parente zijn fiat aan een formele belofte tot geheimhouding, maar ook deze eis wees pater Van Kilsdonk van de hand om de boven aangegeven motieven.

Hierop werd toen een soort compromis bereikt, dat inhield, dat pater van Kilsdonk maximaal de redenen bekend zou mogen maken, waarom hij naar Rome ontboden is en voor de rest een zo tactvol mogelijke houding zou innemen.

Bezwaren

In een onderhoud, dat hij ons zeer welwillend toestond, ging pater Van Kilsdonk niet verder in op de door hem gegeven antwoorden. Wel maakte hij ons duidelijk, dat hij twee bezwaren tegen de vorm van het onderhoud had ingebracht. Ten eerste, dat hij alleen door twee theologen werd ondervraagd en niet door een exegeet van het Nieuwe Testament, waardoor hij in de onmogelijkheid verkeerde, met zijn eigen, hem vertrouwde argumenten, ter tafel te komen. En ten tweede, dat hij niet in eerste instantie door het Nederlandse episcopaat over de kwestie was gehoord. Hierop heeft pater Visser toen ietwat olijk gezegd, dat wat niet was allicht nog kon komen.

Pater Van Kilsdonk stelde tot zijn lichte verbazing vast, dat de beide theologen een ware collectie voor zich hadden liggen van zijn diverse artikelen in genoemd studentenblad, alsmede een groot aantal kranteknipsels. Zijn artikelen waren keurig opnieuw gedrukt (terwijl zijn studentenblad slechts een wekelijks stencil is) en zowel zijn artikelen als de diverse krantenknipsels waren deels in Franse, deels in Latijnse vertaling overgedrukt door de officiële drukkerij van het Vaticaan.

Op onze vraag naar de eindindrukken, zei pater Van Kilsdonk, dat hij beslist niet onvoldaan kon zijn, zij het dan, dat hij liever ook een exegeet van het Nieuwe Testament tegenover zich had gezien. En tot slot vertelde hij, dat bovengenoemde pater-assistent weliswaar niet had deelgenomen aan het langdurige onderhoud, maar hem niettemin af en toe met een korte opmerking zeer vriendschappelijk terzijde had gestaan.

Pater Van Kilsdonk die, direct na ons gesprek nog een onderhoud heeft gehad met zijn generaal, pater Pedro Arrupe J., is intussen in Nederland teruggekeerd.

GIL IN BLIK

ADELAIDE (ANP) — Een Australische firma is er in geslaagd vijftig ijselijke kreten in een blik je van een cent en hoog en laat een „wicat van honderd gram te verzamelen. Dit ten gerieve van een die woorden aangevallen en van schrik met stomheid zijn geslagen. Met een druk op de knop van het „gilblikje" wordt het gewenste geluid alsnog voortgebracht.

Narcoticahandelaars in Parijs veroordeeld

PARIJS (RTR) — Vijf leden van een „ambassadeursbende" smokkelaars in verdovende middelen, die naar schatting 400 kg zuivere heroïne op de zwarte markt in New York hadden gebracht, zijn in Parijs tot gevangenisstraffen tot vijf jaar en 36.000 franc elk veroordeeld. De bende heeft in vier jaar tijd grote hoeveelheden heroïne tussen Europa en de VS gesmokkeld.

In 1964 werd in New York een voormalige Mexicaanse ambassadeur in Bolivia en een Uruguees ex-diplomaat tot lange gevangenisstraffen veroordeeld wegens hun aandeel in deze zaak. Hun verklaringen leidden tot de arrestatie van de vijf die nu in Parijs zijn veroordeeld.

Democratische keuze leden pastorale raad in bisdom Rotterdam

(van onze correspondent)

ROTTERDAM. — Acht priesters, vier religieuzen en acht leken zullen zitting krijgen in de diocesane pastorale raad, waarvan mgr M. A. Jansen bisschop van Rotterdam via een herderlijk schrijven de oprichting bekend heeft gemaakt. De raad zal als voornaamste taak hebben de bisschop te adviseren in het pastoraal beleid van het bisdom. De leden zullen zo democratisch mogelijk worden gekozen. Niemand zal „van bovenaf" worden benoemd en er is geen recht van veto. Aldus zullen ook uiterst kritische personen of rand-katholieken in de raad zitting kunnen krijgen.

De verkiezing van de acht priesteretalden zal geschieden op grond van een schriftelijke wijze. Per 1 september worden stembiljetten toegezonden aan alle priesters in het bisdom persoonlijk. Naar eigen vrije keuze zal iedere priester vijf seculiere en drie reguliere priesters kandidaat kunnen stellen. De vijf seculiere kandidaten moeten verdeeld zijn als volgt: een deken, een pastoor, een kapelaan, een categoriale zielzorger en een kandidaat op persoonlijke kwaliteiten. De drie reguliere kandidaten moeten zijn een provinciepriester, een categoriale zielzorger en een kandidaat op persoonlijke kwaliteit. De religieuzen (niet-priesters dus) krijgen per 1 september een lijst van alle religieuze en seculiere instituten in het bisdom. Zij stellen vier kandidaten, van wie twee zusters, een broeder en een lid van een seculier instituut. De stemming is geheim en persoonlijk. De bisschop heeft op de vrijheid van stemmen de grootst mogelijke nadruk gelegd.

De verkiezing van de lekenraad voor de raad zal na rijp beraad als volgt geschieden: de lekenraad van de decanale raden of daarmede gelijk te stellen adviesorganen in de verschillende dekenaten wijzen uit hun midden een kiesman of een kiesvrouw aan. Deze veertien personen zullen rond 22 september bijeenkomen om uit hun midden of daarbuiten de acht leken voor de raad te benoemen.

Op 23 september wordt door het diocesane pastorale centrum het stembureau geformeerd. Alleen de namen van de gekozenen worden bekend gemaakt, niet het aantal stemmen dat op hen is uitgebracht. De functies van voorzitter, secretaris en penningmeester worden door de leden onderling geregeld. De raad wordt gekozen voor twee jaar. De bisschop meent, dat aldus een advies-raad verkregen wordt, die zijn diocees zo eerlijk mogelijk vertegenwoordigt. Een betere regeling is wellicht niet uitgesloten, maar de bisschop wil bij het begin van het pastoraal concilie op zondag 27 november over de raad kunnen beschikken.

Ook in Breda

Ook de bisschop van Breda, mgr G. de Vet heeft besloten tot oprichting van een dergelijk overleggorgaan, onder de naam diocesaan pastoraal beraad, dat adviezen zal geven in het diocesaan beleid en dat eveneens zal bestaan uit priesters, religieuzen en leken, 74 in totaal, van wie op den duur 28 leken en zes religieuzen. De aanwijzing hiervan geschiedt zowel bij benoeming als bij verkiezing.

De Gaulle aan 't lijntje gehouden

De rondreis van het „circus-De Gaulle" door de Sovjet Unie is afgelopen. In twaalf dagen heeft het twaalfduizend kilometer afgelegd. Alom werd het verwelkomd met muziek en gezang, met bloemen en volksgejubel. Overal speelde De Gaulle dezelfde acrobaten toer. Hij verhief zich visionair — ver boven de begane grond en zij vanuit de hoogte een geheel ander Europa tezien, een continent, ontstegen aan de huidige spanningen, dat door het nieuwe begrip tussen zijner volkeren en teten en harmonieuze eenheid vormde en als zodanig tot de grootste machten der wereld behoorde. Van plaats tot plaats deden de duizenden en tienduizenden, die met een voorsprong op de grond stonden en elasts konden zien dan de werkelijkheid van de dag, alsof zij aanschouwden wat hij hen voorspiegelde. Want zij riepen, dat zij de vredesbrenger was, de wegbereider en de bruggenbouwer. Betoogde hij niet: „de Sovjet-Unie en Frankrijk zijn op grond van hun geschiedenis, aard en krachten de wil hun volkeren uitverkoren voor deze opdracht", te weten „een ontspanning teweeg te brengen, die via wederzijds begrip tot samenwerking zal leiden. Mijn komst heeft geen ander doel". Deze acrobatentoer, het Russische en het Franse volk vanuit „en visionaire hoogte uit te roepen tot de twee uitverkoren volkeren der aarde, vormde vooral het topnummer van het circus-De Gaulle.

Doch zodra het circus weg was, keerde overal het leven terug gelijk het voordien was. Het circus liet niets achter, want autoriteiten van hoog tot laag, die nog luider hadden geapplaudisseerd dan het volk, stoelden zich weer op hun zetels ter handhaving van hun gezag en van de wetten, waaraan zij het volk onderworpen hadden. Ook in het Kremlin gingen de leiders weer over tot de orde van de dag. Het was een heel karwei, geweest twaalf dagen entzag op te brengen voor de president van een land, dat wat zijn macht betreft, weinig of geen omzag inbocezmt en evenveel dagen te doen alsof zij evenzeer alle werkelijkheidszin verloren hadden als De Gaulle. Doch alvorens hem vaarwel te zeggen, brachten zij de gehele circus-rondreis tot de juiste verhoudingen.

Zij schonken de acrobaat uit het Elysée een bekwaamheidsbrevet om hem aan te moedigen voort te gaan met zijn toeren en het hoofd in de wolken te houden. Brezjnev, Kosygin en Podgorny beloofden hem dat zij in de naaste toekomst naar Frankrijk zullen komen om te aanreiken.

schouwen hoe hij in zijn uitverkorenheid dit land aan het platvorm cestaan der landen rondom ontrekt en op deze wijze uit een samenhang licht, welke zij zelf en hun voorgangers — maar tevergeefs — poogden te verbreken.

Omdat zij van een ontspanning een samenwerkend Europa een starzinnige opvatting hebben als De Gaulle konden zij hem voor Europa geen enkel cadeautjes geven, niets eens een stukje uit de Berlijnse Muur. Zij hadden hem trouwens heel vleiend aan het verstand gebracht, dat zij te stijf zijn voor de acrobatenpolitiek als de zijne, die door het beklimmen van visionaire hoogten er tot een klimaat van ontspanning wil geraken alvorens problemen op te lossen. Hun politieke stijl laat hun geen andere mogelijkheid de problemen op te lossen en daardoor het klimaat van ontspanning te

Op grond van deze door de Sovjetleiders verkondigde tegenstelling ... geringste ontspanning hebben teweeg gebracht. Want zij heeft alleen tot de oplossing van het kleinste Europese probleem geleid. Daarentegen heeft zij in Europa een nieuw probleem geschapen. De Gaulle heeft in de Sovjet Unie een gereedstaande partner gevonden voor de verdere afbraak van de Atlantische samenhang. In plaats van continentale ontspanning is het een samenspanning van twee naties, die met deze afbraak onderscheiden doelingen nastreven.

Deze samenspanning heeft beide sancties gekregen door de samenwerking op de gebieden die voor de Europese problemen voordeel gaan. Er zal een permanente Frans-Russische commissie worden opgericht om de praktische moeilijkheden op te lossen, die in de weg kunnen staan van „samenwerking op commercieel, economisch, technisch, wetenschappelijk en ruimtevaartgebied". En omdat dit een aangelegenheid is tussen de „twee uitverkoren volkeren" dezer wereld, zal ten zijn hiervoor 'n eigen lijn — 'n directe verbinding — 'n eigen lijn — tussen Moskou en Parijs openen.

Deze telelijn suggereert De Gaulle de gelijke is van president Johnson, die evenens rechtstreeks met het Kremlin verbonden is. In feite blijkt hierruit dat het wegvoeren van lijntjes in de ogen van de Sovjet-leiders gelijk staat met het bekennen van lintjes. Het lijntje naar De Gaulle heeft de lijn naar Johnson gedevalueerd.

Voortaan kan elke Westeuropese natie, die met Moskou tegen de Atlantische alliantie wil samenspannen, van het Kremlin een lijntje krijgen, ware het slechts om haar te laten aan het lijntje te houden. Dit immers is de gehele bedoeling van de samenwerking, waartoe de Sovjet-Unie zich met Frankrijk heeft bereid verklaard.



● Met een droevige blik neemt (de verbannen) Pedro Luis Brion zijn omgeving — de tuin van het Curaçaos museum — in ogenschouw. Het hoog opgeschoten onkruid heeft langzamerhand het karakter van een bos aangenomen. Een fraaie aanblik voor de toeristen, die het museum — visitekaartje van de stad — bezoeken.

ADENAUER IS NIET TEVREDEN MET ROL

Vriendschap met Frankrijk verstevigd

(Van onze correspondent)

BONN — Oud-kanselier dr Konrad Adenauer, die in maart ook zijn ambt van voorzitter der Westduitse CDU verloor en sindsdien alleen nog maar lid is van de bondsdag, wil in de naaste toekomst weer actiever worden in de bondsrepublikeinse politiek. Hij wil zich niet langer tevreden stellen met de functie „elder statesman" en geïnteresseerd toeschouwer van het politiek gebeuren.

Aangezien, naar de mening van de negentig-jarige, de Westduitse buitenlandse politiek in velerlei opzicht op het verkeerde pad is geraakt (o.a. door de Frans-Duitse vervreemding) wil hij alle invloed, waarover hij nog beschikt, gebruiken om de noodzakelijke correcties aan te brengen. Deze invloed zou met name gelden de verbetering van de Frans-Duitse betrekkingen. Dr Adenauer zal hiervoor ongetwijfeld vele „meeliggers" krijgen, nu de Franse president De Gaulle zich in Moskou zo actief heeft bekommerd om de Westduitse interesse en iedere prestigeaanwas voor Ulbrichts Duitse Democratische Republiek van de hand heeft gewezen. Dr Adenauer wil in de tweede helft van juli „wanneer De Gaulle naar Bonn komt voor zijn regelmatige consultaties met bondskanselier prof. Erhard de Franse staatschef ontmoeten en met hem een langdurig gesprek voeren. Dr. Adenauer is ook ontevreden over het verloop van bondsbetrekkingen met Washington (en vooral over Washingtons willekeur jegens de bondsrepubliek) en over de voortdurende plannenmakerij in de Duitse kwestie.

Dr Adenauer is geen lid van de commissie van buitenlandse zaken van de bondsdag. Hij zal zijn activiteiten derhalve moeten ontwikkelen via de „werkgroep buitenlandse politiek" van de CDU. Tot Adenauers medestanders behoren de CSU-voorzitter Franz Josef Strauss, de voorzitter van de defensiecommissie van de bondsdag, dr Zimmermann (CSU), bondsdagpresident dr Eugen Gerstenmaier (CDU), Freiherr Von und zu Guttenberg (een ernstig criticus van de minister van buitenlandse zaken dr Schröder), de minister zonder portefeuille dr Heinrich Krone, de oud-minister van buitenlandse zaken, dr Paul Lücke en de warenhuiskoning Horten.

Uitstel gevraagd van uitspraak paus over geboorte-regeling

BOLOGNA (RTR) — Ongeveer vijfhonderd katholieke intellectuelen uit zeventien landen hebben een beroep op de paus gedaan, voorlopig geen besluit of verandering van de kerkelijke leer inzake geboorteregeling te nemen. De brief is tevens verzonden aan de commissie die dit onderwerp bestudeert. De schrijvers waarschuwen dat eventuele besluiten „in korte tijd achterhaald kunnen blijken te zijn door nieuwe ontdekkingen op medisch en wetenschappelijk gebied".

Aldus een artikel in het jongste nummer van het religieuze tijdschrift Il Regno, dat in Bologna wordt uitgegeven. Er staat niet in wanneer de brief is gezonden. Zoals gemeld heeft de commissie een eindrapport ingediend bij de paus, die aan de hand daarvan een besluit zal nemen, dat echter voorlopig niet wordt verwacht.

RUSSEN LANCEREN RUIMTESTATION

MOSKOU (TASS) — De Sovjet-Unie heeft woensdag een zwaar wetenschappelijk ruimtestation gelanceerd Proton-3 genaamd, dat gevuld is met wetenschappelijke meetinstrumenten. De kunstmaan werd met 'n krachtige raket in haar baan gebracht. De lancering valt onder het Russische programma voor ruimte-onderzoek.

Het ruimtestation wentelt in 92.5 minuten rond de aarde, in een baan die varieert van 630 tot 190 km hoog te en die een hoek van 63.5 graden met de evenaar maakt.

Proton 3 is uitgerust met speciale apparaten voor onderzoek van de zonnestraling en het energie-spectrum, van de chemische samenstelling van de kosmische straling en de wisselwerking van de kosmische deeltjes van omstreeks duizend miljard electronvolt. Er zal de absolute waarde worden gemeten van het energiespectrum van de electronen die uit de Melkweg afkomstig zijn en een onderzoek mee worden verricht van de primaire kosmische straling, aldus Tass. De radiozender van het ruimtestation werkt op de frequentie van 19.545 megahertz. Volgens de eerste gegevens die het betrokken ruimtevaartcentrum heeft ontvangen werken alle apparaten aan boord ocvredigend.

Zonnevlekken storen radio-verbindingen

TOKIO (RTR) — Zonnevlekken hebben donderdag korte-golfverbindingen in een groot deel van de wereld gedurende ongeveer vijf uur gestoord, zo meldt het laboratorium voor radio-onderzoek van het Japanse ministerie voor PTT-zaken. De storing was de ergste van deze aard sedert 1958.

DEMONSTRATIE VOOR SOEHARTO

DJAKARTA (RTR) — Duizenden boeren, studenten en militairen zijn donderdag in het centrum van Djakarta bijeengekomen voor een grote demonstratie ter ondersteuning van de Indonesische legerleider generaal Soeharto.

De betoging is georganiseerd door de Djakartaanse garnizoens-commandant, generaal-majoor Amir Machmoed. Verwacht word, dat generaal Nasoetion, voorzitter van het raadgevende volkscongres, die de hoogste macht aan generaal Soeharto heeft overgedragen, de betogers zou toespreken.

Overstromingen in Nicaragua

MANAGUA (AFP) — Als gevolg van overstromingen door was van de rivier de Prinzapolka zijn duizend mensen dakloos geworden en twee verdronken. Er is grote schade aan gewassen en verscheidene goudmijnen zijn ondergelopen.

KOEO MO JO NIET IN ONGENADE

PEKING (RTR) — De grote Chinese intellectueel Koeo Mo Jo, die begin dit jaar in een toespraak kritiek op zichzelf uitoefende, heeft bekend dat hij in ongenade is gevallen. De 75-jarige beschuldigde de buitenlandse pers ervan gelijk zijn rede te hebben verdraaid. „Het is absoluut normaal in land voor een revolutionair te verklaren, die verantwoording volk verschuldigd is, zich stelijk hervormen en van tijd tot oefenstige zelfkritiek uit te oefenen".

Het feit dat hij na de opening van Chinese schrijvers van de conferentie van Afrikaanse en Aziatische schrijvers, is wel het bewijs dat hij niet in ongenade is gevallen, volgd wordt, zei hij.

Grote rol voor leken in katholieke Kerk

VATICAANSTAD (RTR) — Paus Paulus heeft donderdag een commissie ingesteld die moet ijveren voor uitbreiding van de taak van de leken in de katholieke kerk.

De voorzitter van de commissie is kardinaal Maurice Roy, aartsbisschop van Quebec, vice voorzitter is aartsbisschop Alberto Castelli en ... de bisschop van Rijssel, Achille ... rieux. De vier leken-leden van de commissie zijn de Westduitser Johannes Schauff, de Belg ... August van Istendaele, Vittorino Veronese en de Amerikaanse mejuffrouw Rosemarie Goldie.

Gouverneurs VS achter Johnson in Vietnam

LOS ANGELES (AFP) — Een conferentie van gouverneurs van de staten der V.S. heeft gisteren met 49 stemmen voor en één tegen de politiek van president Johnson inzake Vietnam goedgekeurd.

De enige tegenstander was de republikeinse gouverneur Mark Hatfield van de staat Oregon. Hij heeft van een resolutie te kunnen stemmen omdat hij zich verzet tegen ... van de Amerikaanse bombardementen van Hanoi en Haiphong.

Cubaanse refugié's vragen Jamaica asiel

KINGSTON (RTR) — Zeventien Cubaanse vluchtelingen, onder wie twee vrouwen, zijn op Jamaica aangekomen. Zij hadden de tocht van Cuba gemaakt met een vissersboot. Zij hebben asiel gevraagd.

Zuid-Slavië zoekt vice-president

BELGRADO (AFP) — De voorzitter van het Zuidslavische federale parlement, Kardelj, heeft de vijf kaders van dit parlement voor 14 juli bijeengeroepen. Het parlement zal een nieuwe vice-president van de republiek kiezen ter vervanging van Rankovitsj, die is afgetreden nadat beschuldigingen tegen hem waren ingebracht in een plenaire bijeenkomst van het centrale comité van het Zuidslavische communistische verbond.

Tot dusver is slechts de naam van Kotsja Popovitsj, oud-minister van buitenlandse zaken, als opvolger van Rankovitsj, gehoord.

Zelfverbranding bij zien deurwaarder

MUENCHEN (AFP) — Toen de 44-jarige Muenchense zakenman Gerhard Arno de deurwaarder voor zijn deur zag, die beslag wilde leggen op zijn eigendommen, begoot hij zijn deur zag, die beslag wilde leggen, kleding. De politiemannen die de deurwaarder begeleidden forceerden de deur, maar kwamen te laat. De radeloze man was reeds gestorven.

KWESTIE GEBOORTEREGELING

OTTAVIANI DIENT TEGENRAPPORT IN

VATICAANSTAD (KNP) — Uit kringen van de H. Congregatie voor de Geloofsleer vernemen wij dat kardinaal Ottaviani een minderheidsrapport zal aanbieden van de pauselijke commissie voor de geboorteregeling. Dit minderheidsrapport zou zuiver leerstellig van aard zijn en onverminderd vasthouden aan het extreem conservatieve standpunt inzake de huwelijksbeleving.

Het minderheidsrapport verwijst onder meer uitdrukkelijk naar de leer van Pius XI (Casti Connubii) en van Pius XII (rede tot de Italiaanse vroedvrouwen). Volgens de minderheid in de pauselijke commissie is de commissiemeerderheid ontrouw aan de eeuwenoude leer der Kerk. Dit is ook de reden waarom kardinaal Ottaviani vorige week weigerde om, ofschoon voorzitter, de resultaten van de pauselijke commissie aan de Paus te overhandigen.

Zoals bekend is, heeft kardinaal Doefner, pro-president van de commissie, vorige week maandag het officiële verslag van de commissiewerkzaamheden aangeboden. Dit verslag bestond uit een leerstellig document en een pastoraal stuk. Daarnaast kreeg de Paus van kardinaal Doepfner het rapport waarachter zich de meerderheid van de commissie had geschaard.

Om welke meerderheid het gaat is niet zeker. Uit welingelichte kringen is af te leiden dat ongeveer tachtig procent der commissieleden de ruimere opvatting voorstaat.



● Dezer dagen diende een kort geding, aangespannen door de heer Koekoek tegen de uitgevers van het boekje "Boer Koekoek". Hier een beeld van de heer Koekoek in debat met de advocaten voor het gerechtsgebouw.

Ponce negental machteloos tegenover werper PETERS

WILLEMSTAD — Het negental van Ponce keerde gisteravond met zijn zoveelste nederlaag in de baseballcompetitie AA-klasse huiswaarts. Deze keer moest Ponce het afleggen tegen Sta Rosa Indians met 1-6. Het werpen van Joe Peters was blijkbaar de Ponce-jongens te machtig. Slechts drie hits scoorden zij aan de hand van Peters. Reeds in de eerste inning zonden zij een loper over de thuisplaat, maar daar bleef het dan ook bij. Werper Peters kwam geen moment meer in gevaar. S. Sint Jago, die gisteravond op de heuvel werkte voor Ponce, hield de slagmannen van Sta. Rosa ook goed in bedwang voor acht innings. Hoewel de Indians ook reeds in de eerste inning een run scoorden, stelden zij pas in de achtste inning hun overwinning zeker met drie runs. Zij sloegen een totaal van zes hits.

Ook Sint Jago wierp een goede wedstrijd

De eerste man die gisteravond in de battersbox stapte was M. Gumbs, shortstop van Sta. Rosa. Hij kreeg het eerste honk gratis van werper Sint Jago. Voor de eerste out van de Indians zorgde G. Malacia die strike-out ging.

Hierna liep Gumbs over de thuisplaat voor de eerste run van de Indians op twee singles achter elkaar van E. Daou en S. Daou. Het leek toen op dat het reeds in de al-eerste inning een debacle zou worden voor het team van Ponce. Er was maar een out en twee lopers op de honken. Maar alles liep goed af. C. Halabi sloeg in een double-play.

● Gelijk

Ponce maakte in zijn slagbeurt dit gelijk. Merselia opende met een ... leftfielder G. Malacia die op ...pelijke wijze de bal liet vallen, waardoor Merselia het eerste veilig bereikte. Cleander ging ... Doch de als derde opgestelde man van Ponce, A. Lamoen, zond de bal op de tweede worp van Peters in centerfield voor een single ...op Merselia de stand rechttrok.

W. Alberto ging met een rolling naar het derde honk out en D. Leon werd met drie strikes weer naar de dugout gestuurd.

● Werpersduel

Na deze inning scoorde geen der beide clubse meer tot de achtste inning toen de Indians drie runs over de thuisplaat zonden. In de innings hiertussen kreeg men een mooi werpersduel te zien tussen Peters en Sint Jago. Ofschoon de Indians betere scoringskansen kregen — zij sloegen meer hits en werden ook geholpen door zesmaal vierwijd van Sint Jago — bleef de stand ongewijzigd.

● Achtste inning

J. Martina opende de achtste inning, hij verving G. Malasia, met een single over het tweede honk naar centerfield. E. Daou kreeg vierwijd waarna de lopers op een passball repectievelijk naar het derde en tweede honk verhuisden. Zodoende hadden de Indians twee lopers in scoringspositie zonder een out.

Sam Jacobs ging out doch de honken raakter hierna bezet toen C. Halabi vierwijd kreeg. Ook de volgende slagman H. Daou mocht het eerste honk gratis nemen waardoor Martina vanzelf naar binnen liep. De stand werd dus 2-1 in het voordeel van de Indians. Het had behouden kunnen worden indien hierna de derde honkspeler A. Lamoen geen fout maakte op een rolling van M. Foe. Hierdoor konden E. Daou en C. Halabi over de thuisplaat: 4-1. R. Halabi en J. Peters zorgden voor out nummer twee en drie.

● Hoop

De negende inning begin hoopvol voor Ponce. G. Maduro die voor Cleander in de battersbox stapte, sloeg een rolling naar tweede honkspeler Ignacio die een veldfout beging. Lamoen ging out met een fly naar het eerste honk. W. Alberto volgde met een single naar leftfield waardoor Ponce twee lopers op de honken had met een out.

Doch aan deze inning voor het Ponce-negental kwam een abrupt einde toen Leon een fly naar centerfield sloeg welke een doubleplay opleverde.

● Cijfers

De Sta. Rosa Indians hadden zes hits voor vier runs en begingen vier errors. Ponce scoorde eenmaal en liet drie hits noteren. Het beging drie errors. Winnaar werd J. Peters. Hij stond slechts drie hits en een run toe, gaf geen enkele maal vierwijd en wierp zeven strike-outs. Verliezer werd S. Sint Jago. Hij stond zes hits en vier runs toe, gaf zesmaal vierwijd en wierp zeven strike-outs.

De beste man aan slag voor Sta Rosa Indians was E. Daou met twee hits in drie keer officieel aan slag.

De drie hits van Ponce kwamen van S. Sint Jago, A. Lamoen en W. Alberto.

De opstellingen (in slagvolgorde) waren als volgt: Sta Rosa Indians: M. Gumbs (shortstop), G. Malasia (leftfield), E. Daou (tweede honk), S. Daou (eerste honk), C. Halabi (achtervanger), H. Daou (centerfield), M. Foe (rightfield), R. Halabi (derde honk) en J. Peters (werper). Ponce: E. Merselia (shortstop), E. Cleander (leftfield), A. Lamoen (derde honk), W. Alberto (rightfield), D. Leon (achtervanger), G. Campagnard (eerste honk), E. Seferina (centerfield), F. Clements (tweede honk) en S. Sint Jago (werper).

Het scoreverloop was als volgt:

Sta Rosa Indians	**100**	**000**	**030**	**4**
Ponce	**100**	**000**	**000**	**1**

Zaterdagavond speelt Amstel tegen Super Shell en zondagmorgen gaan Blue Hawks en Ponce hun krachten meten.

● Werper J. Peters van Sta Rosa Indians in afwachting van zijn slagbeurt. Hij wierp een drie-hitter tegen Ponce voor een 4—1 zege van zijn club.

... E. Dauo van Sta. Rosa Indians ... in de zevende inning geraakt ... werd aan zijn rechteroog doch ... direct hierna weer in de battersbox om zijn tweede single van de avond te scoren.

...twinnik zet opmars ...rt in IBM-schaken

...STERDAM (ANP) — Donderdagavond zijn in Amsterdam de partijen voor de derde ronde van het IBM-schaaktoernooi gespeeld. In de meestergroep heeft Botwinnik zijn opmars voortgezet, ten koste van ... Scheltinga. De Nederlander had ... ofschoon hij met zwart speelde — ...e tijd de overhand, doch verspeelde ...tijdnood het voordeel.

... de stelling verslechterde, ...schreed hij tot overmaat van ...p op de 40ste zet de tijd. Pomar ...n verder de belangrijke ontmoeting tegen Szabo.

De overige uitslagen luidden: ...ijpers-Szilagyi, afgebroken, Zuidema-Flohr ½-½, Barendregt-Ro... ...ch ½-½.

...and na drie ronden:

1. Botwinnik (Rusland) 3; 2. Pomar (...nje) 2½; 3. Robatsch (Oostenrijk) ...3. Flohr (Rusl) en Zuidema (Ned) ...en 1½; 6. Kuijpers (Ned) 1 en 1 ...br.; 7/8. Barendregt (Ned) en ...o (Hongarije) beiden 1; 9. Van ...ltinga (Ned) ½; 10. Szilagyi (...garije) 0 en 1 afgebr.

JAN JANSSEN verovert gele leiderstrui van Karl Kunde

BRIANCON (ANP) — Voor Jan Janssen is de zestiende rit in de Ronde van Frankrijk bijzonder glorieus verlopen. De gebrilde Ossendrechter wist zich in de eerste zware Alpen etappe niet alleen vrij goed te handhaven maar hij slaagde er bovendien in de Duitser Karl Heinz Kunde de gele trui te ontnemen.

Pech voor Televizier ploeg in 16e etappe

Janssen bezette in Briancon, waar de 147 km lange eerste Alpen rit eindigde, de tiende plaats, met slechts 1.05 min achterstand op zijn grote concurrenten Raymond Poulidor en Jacques Anquetil, die respectievelijk derde en tweede werden. De Franse vedetten vochten op de Galibier een verbitterd duel uit, dat onbeslist eindigde en daardoor alleen al voordelig was voor Poulidor, die in twee voorgaande etappes kostbare winst had geboekt op zijn grote rivaal.

Minder succes

Voor de Televizier-ploeg verliep de zestiende etappe minder succesvol. Cees Haast, de best geplaatste van de ploeg, maakte een vrij ernstige val, waardoor hij zover achterop raakte dat hij zijn tiende plaats in het algemeen klassement verspeelde. Bovendien verloor de formatie van Pellenaars twee renners: Leo van Dongen en Huub Harings.

Dit tweetal werd met nog 26 andere coureurs bij wie o.a. Rik van Looy en de Italiaan Tomasso de Pra wegens het overschrijden van de tijdslimiet uit de strijd genomen.

De zestiende etappe leverde een gemakkelijke overwinning op voor de Spaanse klimmer Julio Jimenez, die zijn positie in het bergklassement aanmerkelijk verbeterde.

Slachtoffers

De eerste bergrit heeft een groot aantal slachtoffers gemaakt onder de renners, die grote achterstanden hadden opgelopen. De wedstrijd commissarissen sloten liefst 28 renners, die te laat de controle gepasseerd hadden, uit. Onder hen bevinden zich dus ook de Televizieren Huub Harings en Leo van Dongen.

Cees Haast, Henk Nijdam en de Fransman Foucher, die 32 sec na het sluiten binnen kwamen, mogen vrijdag wel starten. Nijdam en Foucher waren namelijk bij Haast gebleven toen deze in een tunnel een ernstige val maakte.

De 28 uitgeslotenen zijn: De Fransman Budin, Novales, Millot, Everaert, Dupont, Novak, Lebreton, Guimbard, Genet en Lefebvre. De Belgen Stevens, Derbeven, Vandeneynde, Spruyt Boonen, Van Vlierberghe, Boons, Van Looy, Sorgeloos en Depauw. De Italianen Carlesi, Chiarini, De Pra en Fabri. De Nederlanders Van Dongen en Harings en verder de Zwitser Bingelli en de Engelsman Denson.

Uitslag

De uitslag (eerste tien) van de zestiende etappe, een rit van Bourg-D'Oisans naar Briancon over 147.5 km luidt: 1. Jimenez (Sp/Gemiani) 4.41.59; 2. Anquetil (Fr/Geminiani) 4.44.24; 3. Poulidor (Fr/Magne) (zelfde tijd); 4. Huysmans (Belg/Cools) 4.44.26; 5. Springel (Belg/Cools) 4.45.09; 6. Galera (Sp/Langarica) 4.45.26; 7. Planckaert (Belg/Driessens) 4.45.29; 8. Pingeon (Fr/Plaud); 9. Aimar (Fr/Geminiani); 10. Janssen (Ned/De Muer).

Klassement

Na de zestiende etappe luidt het algemene klassement: 1. Jan Janssen (Ned/De Muer) 84.13.55; 2. Aimar (Fr/Geminiani) op 27 sec.; 3. Mugnaini (It/Bertolazzo) op 1.48; 4. Momene (Sp/Langarica) op 2.42; 5. Kunde (Dld/Plaud) op 3.15; 6. Poulidor (Fr/Magne) op 3.36; 7. Anquetil (Fr/Geminiani) op 4.44; 8. Gabica (Sp/Langarica) op 5.30; 9. Pingeon (Fr/Plaud) op 7.28; 10. Van den Bosche (Belg/Driessens) op 7.32.

Het algemene ploegenklassement luidt als volgt; 1. Langarica 255.02.59; 2. Geminiani 255.14.32; 3. Plaud 255.18.39; 4. De Muer 255.22.12; 5. Machain 255.27.38; 11. Pellenaars 256.08.21.

Bergklassement

Na de zestiende etappe luidt het algemeen bergklassement: 1. Jimenez (Sp) 73 punten; 2. Galera (Sp) 66; 3. Bitossi (It) 26; 4. Ex aequo: Mugnaini (Italië) en Poulidor (Frankrijk) beiden 25 pnt.; 6. Anquetil (Frankrijk) 20.

Het puntenklassement luidt na de 16e etappe: 1. Planckaert (Belg) 168; 2. Karstens (Ned.) 142; 3. Sels (Belg) 141; 4. Janssen (Ned.) 128; 5. Reybroeck (Belg); 108; 9. De Roo (Ned) 67.

● De Nederlandse wielrenner JAN JANSSEN veroverde gisteren tijdens de zestiende etappe van de Tour de France de gele trui van de Duitser Kunde. Janssen eindigde in deze rit op de tiende plaats. In het algemeen klassement heeft hij een voorsprong van slechts 27 seconde op de Fransman Aimar en van 1.48 op Mugnaini (Italië).

IN EN OM DE TOUR

Elke avond voor hij gaat slapen neemt Rudi Altig enkele ferme slokken champagne, zegt zijn ploegleider Giorgio Albani, wanneer men hem vraagt naar een ondermijning van de conditie: „Voor Rudi is champagne hetzelfde als voor een ander thee...!"

Raymond Louviot, ploegbaas van Jacques Anquetil, heeft bij de afdaling van de Col d'Aspet een toeschouwer gewond en is zelf met z'n mede-inzittenden bespaard gebleven van een diepe val in het ravijn. Louviot vloog uit een bocht, sleurde een langs de weg staande man mee (later naar een ziekenhuis vervoerd) en kwam tot stilstand op een wal, die de weg scheidde van de afgrond. Wit van schrik stapte het gezelschap over op een reserve-ploegleiderswagen.

Kees Haast blijkt bijzonder veel moeite te hebben met het vastspelden van zijn rugnummer. De Rijsbergse Televizierman werd gisteren voor de vierde keer beboet, omdat hij zijn nummer aan de verkeerde kant plaatste.

Het is bijzonder rustig geweest rond het dopingonderzoek. Op geen enkele manier bleek gisteren, dat er zondagavond gecontroleerd was. Intussen werd ook bekend dat de artsen dertig renners uit de Tour de l'Avenir aan een onderwierpen.

Een ongeluk: reglementen verscherpt

...E. — De strijd om het lijfs... van de Tour neemt steeds ...per vormen aan. Iedere keer ...neer er iets gebeurt, dat de met ...ogen toekijkende autoriteiten ...n de Tour in het harnas zou ...jagen, nemen de heren Go... en Levithan, van wie in werke...heid overigens thans de laatste ...te baas is, maatregelen om ...te voorkomen. Nu weer heeft ...naar aanleiding van een ernstig **ongeluk in de etappe van zondag de reglementen inzake het verwisselen van fiets veranderd. In de rit van Luchon naar Revel reed de Fransman Louviot, de stalbaas van de Fordploeg, die de liaisonwagen bestuurde, in een bocht op de toeschouwers in, waarbij iemand ernstige verwondingen opliep. Hij had haast omdat na de colletjes in deze etappe de meeste leden van de ploeg hetzij fiets hetzij van achterwiel gaan verwisselen om een aan het vlakke deel van de rit aangepast verzet te krijgen. Deze operaties werden trouwens door de meeste ploegen uitgevoerd. Van nu af echter is het verboden. In de etappe met bergen en vlakke gedeelten mag niet van fiets of wiel worden verwisseld, tenzij bij duidelijk aantoonbare pech. Ook het aantal fietsen en reservewielen, dat op de wagen meegevoerd mag worden is gelimiteerd.**

Surtees definitief bij Cooper-Maserati

LONDEN (ANP) — John Surtees, de 32-jarige oud-wereldkampioen der coureurs die twee weken geleden met Ferrari heeft gebroken, zal voor de rest van het seizoen voor de Engels-Italiaanse Cooper-Maserati renstal uitkomen. Zondag jl reed Surtees in de Franse Grand Prix op het circuit van Reims al voor Cooper-Maserati. Het betrof toen een incidentele overeenkomst voor een enkele race.

Zweed Kindsvall bij Feijenoord

ROTTERDAM (ANP) — De Zweed Ove Kindsvall gaat het komende voetbalseizoen bij Feijenoord spelen. Ove Kindsvall was voorhoedespeler in het elftal van Norrkoping.

Provo Tuynman zat twee weken te lang in de cel

AMSTERDAM (ANP) — Het Amsterdamse gerechtshof heeft de 24-jarige provoleider Hans Tuynman terzake van verspreiding van een opduiend geschrift (Provocatienr 13) veroordeeld tot een gevangenisstraf van twee maanden, d.i. een maand minder dan de rechtbank de provo in eerste instantie had opgelegd. De proc.-generaal mr W. B. J. Aberson, had bevestiging van het rechtbankvonnis gevraagd.

Het arrest betekent dat Hans Tuynman, die twee weken geleden op verzoek van zijn raadsman door het hof in vrijheid werd gesteld, tot twee weken minder is veroordeeld dan de tijd die hij in voorlopige hechtenis heeft doorgebracht, n.l. 2½ maand.

ANTILLIAANS SCHAAKTOERNOOI

WILLEMSTAD — In het weekeinde worden op Curacao de tweede en derde partij gespeeld van het Antilliaanse schaaktoernooi tussen de heren A. Roose (Curacao) en P. Bongers (Aruba). De eerste partij eindigde destijds in remise. De tweede partij wordt morgenavond om half zeven gespeeld in hotel Americano. Hier vindt ook de derde wedstrijd plaats zondagmiddag om twee uur.

VOETBAL notities

Koffie en voetbal

LONDEN (ANP) — De Braziliaanseteam-chef Vicente Feola is er zich duidelijk van bewust dat zijn team voor de komende wereldkampioenschappen favoriet is. Een bezwaar vindt Feola dit echter niet, want zijn spelers hebben reeds jaren aan deze gedachte kunnen wennen. „Al mogen alle andere teams er dan op gebrand zijn Brazilië te kloppen, geen enkele Braziliaan zal zich hierdoor laten intimideren. Want behalve koffie is voetbal ons beste produkt".

Temperament

Wat „zuidelijk temperament" nu precies betekent, ondervond de afgelopen week een verslaggever van de Duitse televisie, die opnamen wilde maken in het trainingskamp van Argentinië. Nog voor hij goed en wel was begonnen te filmen, werd zijn camera hem door de resolute Argentijnse trainer Carlos Lorenzo uit handen geslagen. Commentaar van Lorenzo: „Ik had hem verboden te filmen, want ik laat me niet graag in de kaarten kijken".

Proviand

Dat Duitsers erg gesteld zijn op hun eigen eten en drinken, is wel bij iedereen bekend. Desondanks keken de Engelse gasten van het Peak-hotel in Peveril, waar ook de spelers van de Duitse ploeg voor de wereldkampioenschappen logeren, deze week verbaasd op toen een tot het dak volgeladen Duitse autobus voor het hotel stopte. Nog groter werd hun verbazing toen uit de bus achtereenvolgens 100 kilo brood, 10.000 flessen bier, 50 kilo worst, 500 blikken conserven, ham, reumadekens, beddegoed en nog wat levensmiddelen tevoorschijn kwamen. Chauffeur Hentschel uit Frankfort verklaarde na afloop dat ze „alleen fruit en water thuis hadden gelaten".

Tegenstand

De Braziliaanse teamchef Vicente Feola vermoedt dat Brazilië in zijn groep de meeste tegenstand van Portugal zal ondervinden. In de halve finale of mischien de finale zal Duitsland een niet te onderschatten tegenstander van de Zuidamerikanen kunnen worden. „In de afgelopen twee jaar", zo verduidelijkte Feola, hebben veel landen in Brazilië gespeeld, maar alleen Rusland (2-2) en Duitsland (0-2) hebben kunnen imponeren".

Filmcarrière

Pickles, het hondje dat vier maanden geleden de gestolen „Coupe Jules Rimet" in Londen terugvond, is een filmcarrière begonnen. Hij is momenteel druk in de weer in een Londense studio, waar hij een rol speelt in de film „The spy with a cold nose". Pickles speelt in deze film echter niet de hoofdrol. Die is weggelegd voor een andere hond, een bulldog, die aan de Russische president wordt geschonken en zodoende een belangrijke spionagerol vervuld.

Kansen

Engeland wordt beschouwd als de deelnemer met de meeste kans op de world cup. Als men op de mening van de sport journalisten moet afgaan, gaat Engeland dit alom begeerde stuk edel metaal overnemen van Brazilië. De grote Russische kranten, „Izvestia", „Trud" en „Komsomolskaya" geven echter Brazilië de meeste kans om te winnen. Het overgrote deel van het Russische publiek ziet in hun eigen team de grote overwinnaar. Wie zal er gelijk krijgen?

Prestige

De vlag die boven het hoofdkwartier van de Russische afvaardiging wappert, zal worden vervangen door een grotere. Hij wordt niet neergehaald omdat het geringe oppervlak van het doek twijfel doet bestaan omtrent de identiteit van dit hoofdkwartier, maar het gaat om het prestige. Aan de overzijde van de weg, op het Italiaanse hoofdkwartier, wappert namelijk een vlag, die groter is dan de Russische.

Hymne

De BBC zal maandag, voordat de openingswedstrijd wordt gespeeld, een hymne uitzenden die speciaal ten behoeve van de wereldkampioenschappen voetbal is gecomponeerd. De muziek die de glorie van het voetbal bezingt is een variatie op een thema van de componist, Edward Elgar. Deze componist, een fan van de Wolves van Wolverhampton, werd in 1898 geïnspireerd door het verslag van een journalist. Per briefkaart stuurde hij hem de muziek van de hymne over.

Zestiende

● Een Amerikaanse piloot, kapt. Murphy Neal Jones, die bij de bombardementen op Haifong en de voorsteden van Hanoi is neergeschoten, wordt hier op een vrachtwagen door de straten van Hanoi gereden.

Verouderd

Bij de bookmakers is Brazilië met 6-4 een serieuze kandidaat voor de wereldcup dan Engeland (4-1) maar de Engelsen vinden de wereldkampioensploeg te sterk verouderd, ondanks de 16-jarige debutant Edu. Het Braziliaanse publiek concludeerde zelfs dat Pele niet meer met hetzelfde gemak speelt als vroeger.

Dr Hilton Gossling, sinds 1958 medisch verzorger en bezielende kracht van het Braziliaanse elftal, is echter een andere mening toegedaan: „De wereldkampioenschappen vereisen een grotere hardheid dan wij thuis gewend zijn. In de wedstrijden tegen Schotland (1-1) en Zweden (3-2) hielden wij daar rekening mee, zonder met de resultaten te pronken.

De Engelsen kozen gemakkelijker tegenstanders en zwelgden van overwinnaarstrots. Op eigen bodem zal Engeland zeer sterk zijn, maar wij zullen de coup Jules Rimet niet zonder meer uit handen geven". De deskundigen hopen op een droomfinale Engeland-Brazilië maar de Engelsen zijn nuchter genoeg Italië, Duitsland en ondanks alles — Argentinië niet te onderschatten.

Geheim

● Al sedert maanden vormt de Noord-Koreaanse ploeg het grootste geheim van de wereldkampioenschappen voetbal. Niemand heeft hen eigenlijk zien spelen. Naar men zegt zijn ze zeer vlijtig en omdat niemand zoveel van het Koreaans kent dat hij een gesprek met hen kan voeren, zijn zij de enigen, op wie de wedders nog geen kans hebben gewaagd.

De foto van vijf voorhoedespelers die onlangs in een krant verscheen wierp ook geen licht op deze zaak. Wanhopig probeert de tegenpartij nu uit te maken wie nu wel de kopbalspecialist is, wie de aanvalsleider en wie zo verbazend hard met zijn linkervoet kan schieten. Maar het heeft geen zin. Het zijn niet meer dan vijf Koreanen in trainingspakken.

Deportivo Cali niet naar Aruba

WILLEMSTAD — Vanmorgen werd ons bericht dat de trip van Deportivo Cali naar Aruba niet meer doorgaat. Deportivo Cali zou op uitnodiging van de Arubaanse Voetbal Unie twee wedstrijden op Aruba spelen in het kader van de ASU-olympiade.

J.P.F.
Aan de genodigden en leden wordt bekendgemaakt, dat in verband met de aanbieding van het
erelidmaatschap
aan
Zijne Excellentie de Gouverneur van de Nederlandse Antillen
de receptie op 15 juli precies om half negen begint.



Eilandgebied Curaçao
HET BESTUURSCOLLEGE
roept sollicitanten op voor de betrekking van:

I. HOOFD VAN DE OPENBARE SCHOOL VOOR MULO-ONDERBOUW, genaamd "JOHAN VAN WALBEECK-SCHOOL", aan de Jasmijnweg.

II. HOOFD VAN DE OPENBARE SCHOOL VOOR G.L.O.B., genaamd "ORANJESCHOOL", in de Oranjestraat. Gegadigden voor de vacatures I en II dienen een ruime ervaring te hebben en benoembaar te zijn tot onderwijzer 1e klasse categorie A.

III. HOOFD VAN DE OPENBARE SCHOOL VOOR VOORBEREIDEND ONDERWIJS, genaamd "PRINSES IRENE KLEUTERSCHOOL", aan het Johan van Walbeeckplein.

Ruime ervaring gewenst.

Sollicitaties op gezegeld papier binnen 8 dagen na verschijnen van dit blad in te zenden bij het Bestuurscollege van het Eilandgebied Curacao, Scharlooweg 35.

PERSOONLIJK BEZOEK UITSLUITEND NA OPROEP.

De Gezaghebber, M. P. GORSIRA. De Secretaris, Dr. E. MONTE.

VERHUISD
Curacao Pharmacal Co. N.V.
van Pietermaaiweg 29 naar **SALINJA**,
verlengde Lindbergweg tegenover Super Drive-in.
Telefoon 36674

Ierse predikant voor rechtbank gedaagd

BELFAST (RTR) — De vurige Noordierse predikant Ian Paisley heeft woensdag bevel gekregen voor de rechter te verschijnen in verband met de een maand geleden veroorzaakte ongeregeldheden. Paisley staat aan het hoofd van de afgescheiden vrije presbyteriaanse kerk. Hij heeft in het openbaar de paus gehoond en zou hebben deelgenomen aan een onwettige vergadering. Met verscheidene anderen moet hij op 17 juli voor de rechter komen.

Paisley vloog begin van dit jaar naar Rome om te protesteren tegen het bezoek dat de aartsbisschop van Canterbury aan het Vaticaan aflegde, wat hij verraad aan de protestantse zaak noemde. Hij mocht Italië niet in, hij werd door de politie op het retourvliegtuig gezet.

Frankrijk wil man in ruimte hebben

LONDEN (AFP) — Het Britse blad Daily Express meent te weten, dat op het ogenblik plannen worden bestudeerd om een Fransman in een Russisch ruimtevaartuig de ruimte in te zenden. Dit zou over zes maanden of een jaar kunnen gebeuren.

De Fransman zou een Russische ruimtevaarder kunnen vergezellen. Frankrijk zou als tegenprestatie de Sovjet-Unie waarschijnlijk op de hoogte moeten stellen van de resultaten van het Franse ruimteonderzoek en van zijn kennis op elektronisch gebied.

De heer en mevrouw
A. S. A. Zielinski - Jacobs
geven met blijdschap kennis van de geboorte van hun zoon
Filippe Etienne Marcel
en hun dochter
Jennever Jane
Tijd. adres:
Prinses Margriet Kliniek
Curaçao 7-7-'66

ZOEKERTJES
worden aangenomen bij de volgende adressen:
5 and 10 Cts Store, Breedestraat, Punda
Boekhandel Salas Wilhelminaplein, Punda
Boekhandel Van Dorp, Breedestraat, Otrabanda
Boekhandel Samen, Colon
Toko Zuikertuintje
Weduwe H. van der Hoeven, Caracasbaaiweg 149
Willem's Incasso-bureau
Esperanza Supermarket
Colon Supermarket
AMIGOE kantoren, (Curaçao, Aruba, Bonaire)
Zoekertjes kosten voor de eerste tien woorden ƒ 2,50. Ieder woord meer kost 20 cent.

Zoekertjes
Tot 10 woorden ƒ 2,50, elk woord meer ƒ 0,20
Alleen bij vooruitbetaling.
Opdrachten moeten uiterlijk donderdagmiddag om 3 uur in bezit zijn.

Te Koop Aangeboden

BOTENHUIS aan het Spaanse Water. Tel. 36674.

AUTO Renault ƒ 450.—. Convair (Chevrolet) ƒ 2400 (op afbetaling), slaapkamerstoelen ƒ 10., kleine radio ƒ 30.—, kinderkamerkast ƒ 60,—, dienstbodekast ƒ 15.—, grote plantenbak ƒ 30.—, piano met stoel ƒ 675, zitje van 3 stoelen ƒ 80, verder porchstoelen, lampen, moviecamera, enz. enz. Panoramaweg 19, tel. 12629 na vier uur.

EEN sportwagen Austin M-2, lichtblauwe kleur, 2 jaar oud. Reserve band nooit gebruikt. Regen- en zonnekap in goede staat. Nieuwe accu, een paar dagen oud. Willem de Zwijgerlaan no 11, tel. 44164.

WEGENS vertrek, eetkamer, slaapkamer, zitkamer. Aut. slide projector „Revere" met scherm. T.V. toestel G.E. met antenne. Camarastatief, jongens en meisjesboeken. Da Costa, Madurostraat 23, Tel. 1092, Aruba.

AUSTIN Healy Sprite, 19.000 km. z.g.a.n. Toricellistraat 3, Oranjestad, Aruba.

HUISRAAD, radio, kinderbedden, speelgoed, tuingereedschap. Boerhaavestr. 51. Tel. 2952, Aruba.

3 SLAAPKAMER woning, eigendomsterrein, gelegen Neptunesstr. 1. Inlichtingen: Madiki 3-A, Aruba.

WEGENS vertrek Volkswagen. Pastoor Pennixstraat 3. Savaneta, Aruba.

WEGENS vertrek 11 juli: Twee persoonsbed ƒ 70,—, stoelen, tafeltje. Tulpenboomstr. 10. Janwé.

BANKSTEL, haardroger, auto Austin 7. Snipweg 10. Tel. 49537.

AKAI tape recorder prof. model 345 met 3 koppen, 3 motoren reversomatic 2 x 20 watts versterker. Tandberg tape deck. Te bevr. telf. 44408.

WINTERJAS anthraciet, pervianer kraag, maat 40; baby-, keuken-weegschaal; wollen kinderdeken. Tel. 44090.

SIMCA-1000, bouwjaar 1964 29.000 km. Caracasbaaiweg No. 269. Tel. 35382.

PYE T.V., aquarium, Elec. telmachine, babybedden, Babybox, vloerkleed, boeken. Genieweg 2, tel. 44115.

AUTOMATISCHE wasmachine ƒ 240.—. Hillman 1949 ƒ 195.—. Mgr Kieckensweg 12. Na 6 uur tel. 24110.

GOED onderhouden BMW 700, 3 jr. oud, met radio ƒ 1700. Directe overname, Caribenplein 5.

STUDIEPIANO in goede staat ƒ 250.—. Orionweg 26, telf. 35905.

SINGLE bed, kapok matress 6 x 2½ ƒ 22.50. Zinceweg 4. Tel. 36896.

HERENKAST (mahonie), Chinees scherm (beschadigd), [...]merlamp. Caracasbaaiweg 16 [...] 36571.

PLANTEN vanaf zondag te C[...] mandeursweg 12.

MEISJESFIETS, stoelen, [...] guitaar, matras enz. Meeuwweg [...] Tel. 49338.

BOX en commode ƒ 60,, [...] lijk Eendje, goede banden en [...] onderdelen t.e.a.b. Tel. 13766.

IMPERIAAL ƒ 25.—, type [...] wagen. Telf. 49255.

PLANTEN, diverse soorten [...] rozen. IIandweg 13 naast [...] sche Bakkerij.

Te Huur Aange[boden]

GEM. huis 1 aug. — [...] slaapkamers. Weverstraat [...] 5350. Aruba.

GEMEUBILEERD huis, [...] gelegen van 25 aug. — 15 [...] 11729. Weekend huis tot [...] tember eventueel voor kort [...] tel. 11729.

ONGEMEUBILEERD hu[is] [...] minguito NA ƒ 100.—. Tel. [...]

HUIS, 4 slaapkamers, [...] mers, meidenkamer met [...] lasstraat 11. Telefoon 362[...]

ONGEMEUBILEERD hu[is] [...] destraat Otrabanda. Huurp[rijs] [...] Inl. tel. 35434.

GEM. woning 2 slaapka[mers] [...] 16 juli. Totolicaweg 14. Te b[...] Hoogstraat 11.

KAMER met eigen ingang [...] Kieckensweg 40. Inlichtingen [...] 7 p.m.

GEMEUBILEERDE hu[is] [...] nadiersweg 9. Generaalsweg [...] bezichtigen na 5 uur. Inl. [...] tel. 44074.

KAMER voor verpleegster [...] tweemaal per dag eten. Voor [...] tingen Rooseveltweg 210 na [...] uur p.m.

KAMERS met of zonder pe[nsion] [...] met of zonder airco. Tel. 13017.

Personeel aangeb[oden]

WERK gezocht voor net [...] meisje, september-januari, [...] week, omgeving Bramendi[...] 13766.

Diversen

WINNAAR van de week [...] 15540-39. Mevr. Treurniet, [...] weg 107. Bij Cinderella is [...] winnaar.

VRIENDEN en kennissen [...] v d Stal George na 5 jaar [...] Curaçao. St Georges pe[...] Pietermaai 100A. Tel. 1301[...]



Eilandgebied Cura[çao]

Het Bestuurscollege van het Eilandgebied Curaçao is [voor]nemens, bij voldoende deelneming, in de maand septe[mber] 1966 wederom aan te vangen met de leergang ter oplei[ding] voor de examens voor leerling-analist en laborant (ba[sis]examen).

Inschrijving is mogelijk voor:

1. **LEERLING-ANALIST MEDISCHE RICHTING;**
2. **LEERLING-ANALIST CHEMISCHE RICHTING;**
3. **LABORANT (basisexamen).**

Toelatingseisen:

voor 1. H.B.S.-B of Gymnasium B. Cursusduur: 1 ja[ar] [...] H.B.S.-A, Mulo-A met wiskunde. Mulo-B, o[f] [...] voorwaardelijke toelating tot de 4e klas H.[B.S.] of tot de 4e klas Gymnasium, mits voldoende wiskunde. Cursusduur: 2 jaar.

voor 2. H.B.S.-B of Gymnasium-B. Cursusduur: 1 tot 1½ jaar.

voor 3. Getuigschrift U.T.S., diploma P.B.N.A. Chem[isch] vakman of onvoorwaardelijke toelating tot d[e 4e] klas Mulo of 3e klas H.B.S. Cursusduur: tenminste 1 jaar.

Aanmelding tijdens kantooruren-telefoon 13565 of don[der]dags of vrijdags in het Scheikundelokaal van het Peter [Stuy]vesant College van 17.00 - 19.00 uur.

De Gezaghebber, M. P. GORSIRA. De Sec[retaris,] Dr. E. M[ONTE.]

STROOMONDERBREKING

Vele werkzaamheden kunnen wij voor[...] voeren zonder U te storen, doch ditmaal [...] wij de stroomvoorziening vanaf

8.30 tot 11.00 uur a.m. onderbreken op zaterdag 9 juli 1966 in de Boy Ecuryweg - Minervastraat - Dianastraat - gedeeltelijk Van Engelenweg - Apollostraat en omgeving.

